



Systém ovládania CITY MULTI a klimatizácie
Mr. Slim od spoločnosti Mitsubishi

Dia kové ovládanie MA PAR-33MAA

Návod na obsluhu PKA / PCA / PEA / PLA / MSY / SLZ / SEZ



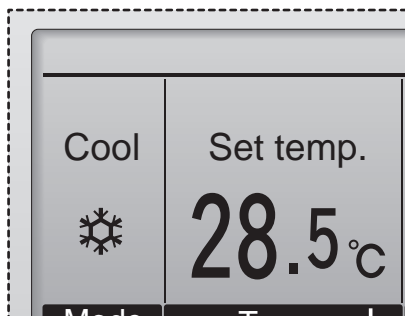
Slovenský

Pred použitím si dôkladne prečítajte pokyny v tomto návode, aby ste produkt používali správne.

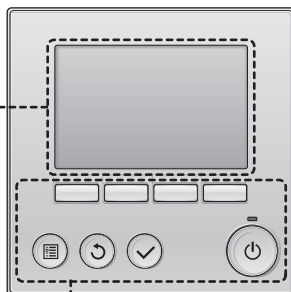
Nechajte si na neskoršie použitie. Uistite sa, že tento CR-ROM a Návod na inštaláciu odovzdáte prípadným budúcim používateľom. Pre zaručenie bezpečnosti a správnej prevádzky diaľkového ovládania by mal diaľkové ovládanie inštalovať len kvalifikovaný personál.

Funkcia 1

Veľký, ľahko viditeľný displej



Plne bodový LCD displej s veľkými znakmi pre jednoduché prezeranie



Funkcia 2

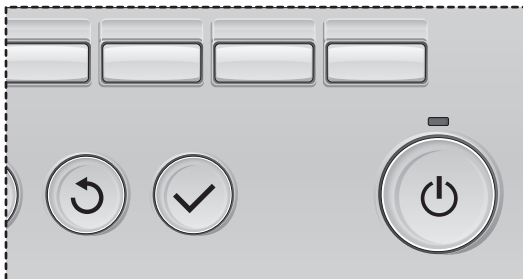
Jednoduché usporiadanie tlačidiel

Funkcia 3

Veľké, ľahko stláčateľné tlačidlá

Tlačidlá sú usporiadané podľa použitia pre umožnenie intuitívnej navigácie.

Často používané tlačidlá sú väčšie ako ostatné tlačidlá, aby sa zabránilo nechcenému stlačeniu ostatných tlačidiel.





Obsah

Bezpečnostné pokyny	4
Názvy a funkcie komponentov ovládača ...	6
Rozhranie ovládača	6
Displej	8
Prečítajte si pred spustením ovládača....	10
Štruktúra ponuky.....	10
Vysvetlivky k ikonám.....	11
Základné operácie	12
Zapnutie/Vypnutie napájania	12
Prevádzkový režim, teplota a nastavenia rýchlosti ventilátora...	14
Navigácia cez ponuku	18
Zoznam hlavnej ponuky	18
Obmedzenia pre podriadené diaľkové ovládanie ...	19
Navigácia cez Main menu (Hlavnú ponuku)	20
Operácia ovládača-Nastavenia funkcie ..	22
Vane•Louver•Vent. (Lossnay) (Ventil•Mriežka•Otvor. (Lossnay))....	22
High power (Vysoký výkon)	24
Clock (Hodiny)	25
Timer (Časovač) (On/Off timer (Časovač Zap/Vyp))	26
Timer (Časovač) (Auto-Off timer (Časovač s automatickým vypínaním)) ...	28
Weekly timer (Týždenný časovač).....	30
OU silent mode (Tichý režim OU)	32
Restriction (Obmedzenie)	34
Energy saving (Úspora energie)	38
Night setback (Nočné nastavenie).....	43
Manual vane angle (Uhol ručného ventilu)	45
Main display (Hlavný displej)	48
Contrast (Kontrast)	49
Language selection (Výber jazyka).....	50
Daylight saving time (Letný čas).....	52
Function setting (Nastavenie funkcií) (CITY MULTI)...	54
Údržba	56
Filter information (Informácie o filtre)	56
Riešenie problémov	58
Error information (Informácie o chybe)	58
Aut. VYP. počas neprítomnosti	60
Špecifikácie	61
Špecifikácie ovládača	61
Zoznam funkcií (od 1. februára 2017).....	62
Zoznam funkcií, ktoré sa dajú/nedajú použiť v kombinácii ...	63

Bezpečnostné pokyny

- Pred použitím tejto jednotky si dôkladne prečítajte nasledujúce bezpečnostné opatrenia.
- Starostlivo dodržiavajte tieto bezpečnostné opatrenia kvôli bezpečnosti.

 UPOZORNENIE	Označuje riziko smrti alebo vážneho zranenia.
 POZOR	Označuje riziko vážneho zranenia alebo poškodenia štruktúry.

- Po prečítaní odovzdajte túto príručku konečnému používateľovi, aby si ju odložil pre použitie v budúcnosti.
- Odložte túto príručku pre použitie v budúcnosti a prečítajte si ju v prípade potreby. Dajte túto príručku k dispozícii opravárom alebo pracovníkom, ktorí premiestňujú ovládač. Uistite sa, že príručku odovzdáte prípadným budúcim používateľom.

Všeobecné bezpečnostné opatrenia

UPOZORNENIE

Neinštalujte jednotku na miesta, kde sa vo väčšej miere vyskytuje olej, para, organické rozpúšťadlá alebo korozívne plyny ako napríklad výpary sýry, alebo sa často používajú kyslé alebo zásadité roztoky alebo spreje. Tieto látky môžu zhoršiť výkonnosť jednotky alebo spôsobia, že niektoré komponenty jednotky skorodujú, čo môže viesť k zásahu elektrickým prúdom, poruche, dymeniu alebo požiaru.

Neumývajte ovládač vodou ani inou tekutinou, aby ste znížili riziko skratu, zvodového prúdu, zásahu elektrickým prúdom, poruchy, dymenia alebo požiaru.

Neobsluhujte spínače a tlačidlá a nedotýkajte sa elektrických častí mokrou rukou, aby ste znížili riziko zásahu elektrickým prúdom, poruchy, dymenia alebo požiaru.

Pri dezinfekcii jednotky s pomocou alkoholu vhodne vetrajte miestnosť. Výpary z alkoholu v okolí jednotky môžu spôsobiť požiar alebo výbuch, keď sa jednotka zapne.

Pred rozprašovaním chemikálií okolo ovládača zastavte a zakryte ovládač, aby ste znížili riziko úrazu alebo zásahu elektrickým prúdom.

Pred čistením, údržbou alebo kontrolou ovládača ho zastavte a vypnite napájanie, aby ste znížili riziko úrazu alebo zásahu elektrickým prúdom.

Ak si všimnete nejakú abnormalitu (napr. zápach z horenia), zastavte prevádzku, vypnite spínač napájania a poraďte sa s predajcom. Používanie produktu v takomto prípade môže spôsobiť zásah elektrickým prúdom, chyby alebo požiar.

Starostlivo nainštalujte všetky potrebné kryty, aby ste zabránili vniknutiu vlhkosti a prachu do ovládača. Nahromadený prach a vlhkosť môžu spôsobiť zásah elektrickým prúdom, dymenie alebo požiar.

POZOR

Neumiestňujte horľavé materiály a nepoužívajte horľavé spreje okolo ovládača, aby ste znížili riziko požiaru alebo výbuchu.

Nerozprašujte odpudzovač hmyzu alebo iné horľavé spreje priamo na ovládač, aby ste znížili riziko poškodenia ovládača.

Ak chcete znížiť riziko znečistenia životného prostredia, kontaktujte oprávnenú agentúru za účelom správnej likvidácie diaľkového ovládania.

Nedotýkajte sa dotykového panela, spínačov a tlačidiel špicatým alebo ostrým predmetom, aby ste znížili riziko zásahu elektrickým prúdom alebo poruchy.

Vyhýbajte sa ostrým hranám niektorých častí, aby ste znížili riziko úrazu alebo zásahu elektrickým prúdom.

Nevyvíjajte nadmerný tlak na sklenené časti, aby ste predišli poraneniam od rozbitého skla.

Noste ochranné vybavenie, aby ste znížili riziko úrazu počas práce ovládača.

Bezpečnostné opatrenia pre premiestnenie alebo opravu ovládača

UPOZORNENIE

Tento ovládač smie opravovať a premiestňovať iba kvalifikovaný servisný personál. Ovládač nerozoberajte a nemodifikujte. Nesprávna inštalácia alebo oprava môže viesť k zásahu elektrickým prúdom alebo požiaru.

POZOR

Nedotýkajte sa elektrického obvodu rukou a nedopustíte, aby sa na obvode nahromadil prach, aby ste znížili riziko skratu, zásahu elektrickým prúdom, požiaru alebo poruchy.

Ďalšie bezpečnostné opatrenia

Používajte vhodné nástroje na inštaláciu, kontroly a opravy ovládača, aby ste zabránili poškodeniam.

Tento ovládač je navrhnutý na použitie výhradne s ovládacím systémom klimatizácie budov Mitsubishi Electric. Použitie ovládača s inými systémami alebo na iné účely môže spôsobiť poruchy.

Toto zariadenie nie je určené na používanie osobami (vrátane detí), ktoré majú znížené fyzické, zmyslové alebo mentálne schopnosti alebo nedostatok skúseností a vedomostí, ak pri obsluhu zariadenia nie sú pod dohľadom alebo vedením osoby zodpovednej za ich bezpečnosť. Dozerajte na deti, aby sa nehrali so zariadením.

Nepoužívajte benzín, riedidlo alebo utierku namočenú v chemikálii na čistenie ovládača, aby ste predišli odfarbeniu. Na čistenie ovládača používajte mäkkú utierku namočenú vo vode s jemným čistiacim prostriedkom, zotrite čistiaci prostriedok mokrou utierkou a vodu zotrite suchou utierkou.

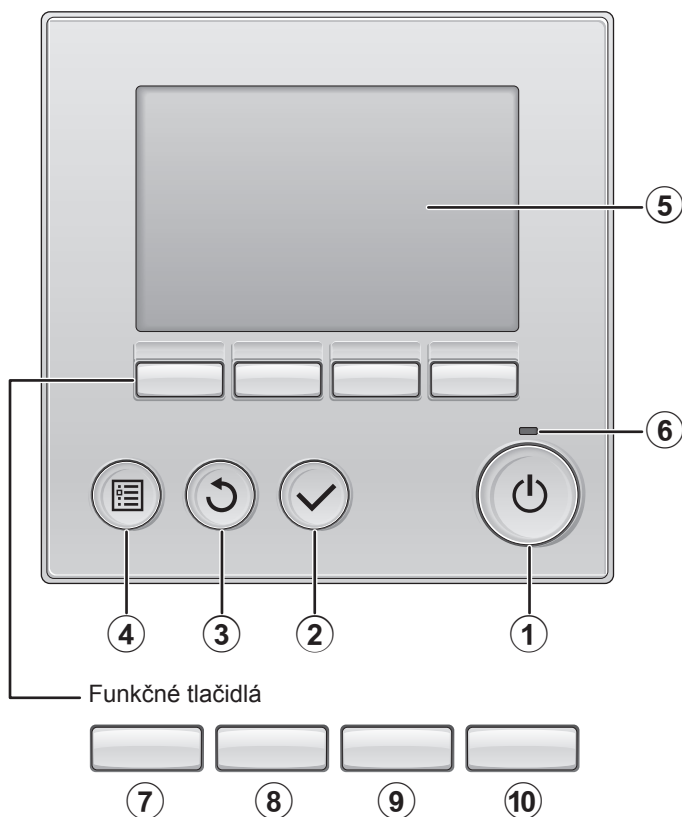
Zabezpečte ochranu proti statickej elektrine, aby ste zabránili poškodeniu ovládača.

Toto zariadenie je určené na použitie odborníkmi alebo vyškolenými používateľmi v dielňach, v ľahkom priemysle a na farmách, alebo na komerčné použitie neodborníkmi.

Ak sa poškodí napájací kábel, musí ho vymeniť výrobca, jeho servisný technik alebo podobne kvalifikovaná osoba, aby ste sa vyhlí nebezpečenstvu.

Názvy a funkcie komponentov ovládača

Rozhranie ovládača



① Tlačidlo **ZAP/VYP**

Stlačte pre zapnutie/vypnutie vnútorných dverí.

② Tlačidlo **VYBRAŤ**

Stlačte pre uloženie nastavenia.

③ Tlačidlo **NÁVRAT**

Stlačte pre návrat na predchádzajúcu obrazovku.

④ Tlačidlo **PONUKA** Strana 20

Stlačte pre zobrazenie Hlavnej ponuky.

⑤ Podsvietený LCD

Objavia sa nastavenia prevádzky. Keď je podsvietenie vypnuté, stlačením niektorého tlačidla zapnete podsvietenie a zostane zapnuté po istú dobu v závislosti od obrazovky.

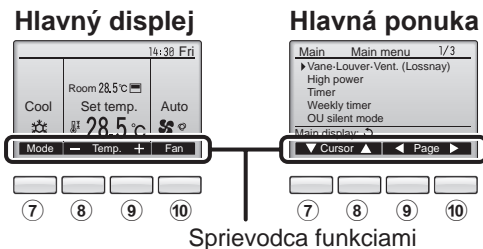
Keď je podsvietenie vypnuté, stlačením akéhokoľvek tlačidla sa podsvietenie zapne a nevykoná svoju funkciu. (okrem tlačidla **ZAP/VYP**)

⑥ Žiarovka ZAP/VYP

Táto žiarovka sa rozsvieti na zeleno, keď bude jednotka v prevádzke. Bliká, keď sa spúšťa diaľkové ovládanie alebo keď sa vyskytne chyba.

Funkcie funkčných tlačidiel sa menia v závislosti od obrazovky. Pozrite si sprievodcu funkciami tlačidiel, ktorý sa objaví na spodku LCD, kde nájdete ich funkcie na danej obrazovke.

Keď sa systém ovláda centrálné, sprievodca funkciami tlačidiel, ktorý zodpovedá uzamknutému tlačidlu, sa neobjaví.



⑦ Funkčné tlačidlo **F1**

Hlavný displej: Stlačte pre zmenu prevádzkového režimu.

Hlavná ponuka: Stlačte pre posun kurzora nadol.

⑧ Funkčné tlačidlo **F2**

Hlavný displej: Stlačte pre zníženie teploty.

Hlavná ponuka: Stlačte pre posun kurzora nahor.

⑨ Funkčné tlačidlo **F3**

Hlavný displej: Stlačte pre zvýšenie teploty.

Hlavná ponuka: Stlačte pre prechod na predchádzajúcu stranu.

⑩ Funkčné tlačidlo **F4**

Hlavný displej: Stlačte pre zmenu rýchlosti ventilátora.

Hlavná ponuka: Stlačte pre prechod na nasledujúcu stranu.

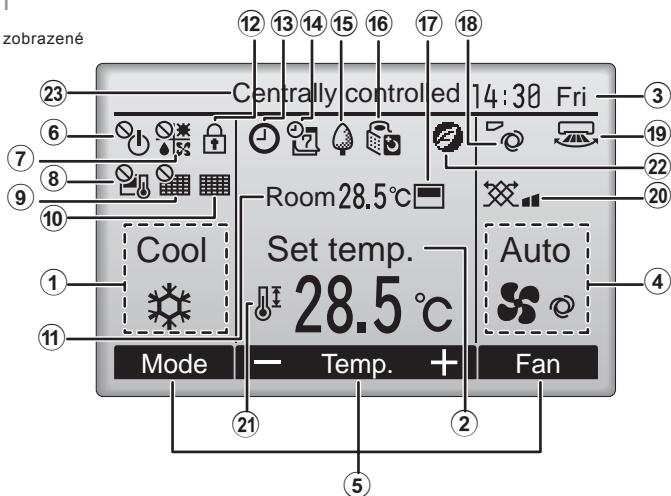
Názvy a funkcie komponentov ovládača

Displej

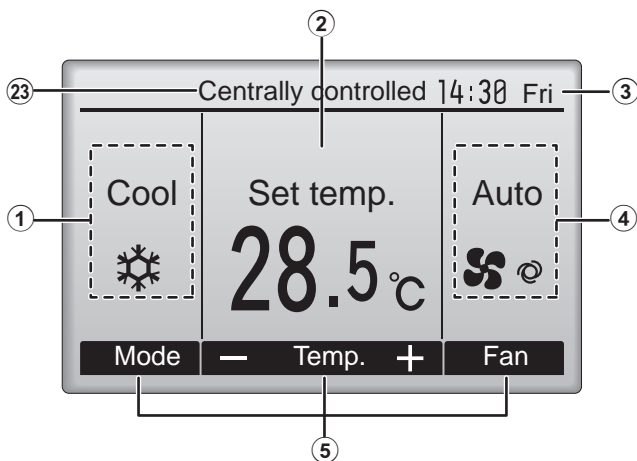
Hlavný displej sa dá zobraziť v dvoch rôznych režimoch: „Full“ (Plný) a „Basic“ (Základný). Nastavenie zo závodu je „Full“ (Plný). Ak chcete prepnúť na režim „Basic“ (Základný), zmeňte nastavenie na Hlavnom displeji. (Pozrite si stranu 48.)

Plný režim

* Všetky ikony sú zobrazené pre vysvetlenie.



Základný režim



① Operation mode (Režim prevádzky) Strana 14

Tu sa objaví režim prevádzky vnútornej jednotky.

② Preset temperature (Prednastavená teplota) Strana 15

Tu sa objaví prednastavená teplota.

**③ Clock (Hodiny)
(Pozrite si Návod na inštaláciu.)**

Tu sa objaví aktuálny čas.

④ Fan speed (Rýchlosť ventilátora) Strana 16

Tu sa objaví nastavenie rýchlosti ventilátora.

⑤ Button function guide (Sprivodca funkciami tlačidiel)

Tu sa objavia funkcie príslušných tlačidiel.



Objaví sa vtedy, keď je centrálné ovládaná prevádzka ZAP/VYP.



Objaví sa vtedy, keď je centrálné ovládaný režim prevádzky.



Objaví sa vtedy, keď je centrálné ovládaná prednastavená teplota.



Objaví sa vtedy, keď je centrálné ovládaná funkcia resetovania filtra.



Strana 56

Uvádza, kedy potrebuje filter údržbu.

**⑪ Room temperature (Teplota v miestnosti)
(Pozrite si Návod na inštaláciu.)**

Tu sa objaví aktuálna teplota v miestnosti.



Strana 36

Objaví sa vtedy, keď sú tlačidlá zablokované.

Väčšina nastavení (okrem ZAP/VYP, režimu, rýchlosti ventilátora, teploty) sa dajú vykonať na obrazovke Ponuka. (Pozrite si stranu 20.)



Strana 26,28,43

Zobrazí sa vtedy, keď je aktivovaná funkcia „On/Off timer“ (Strana 26), „Night setback“ (Strana 43) alebo funkcia časovača „Auto-off“ (Strana 28).



sa zobrazí, keď je časovač deaktivovaný centrálné riadiacim systémom.



Strana 30

Objaví sa vtedy, keď je zapnutý Týždenný časovač.



Strana 41

Objaví sa vtedy, keď sa jednotky ovládajú v režime úspory energie. (Na niektorých modeloch vnútorných jednotiek sa nezobrazuje)



Strana 32

Objaví sa vtedy, keď sa vonkajšie jednotky ovládajú v tichom režime.



Objaví sa vtedy, keď je zabudovaný termistor na diaľkovom ovládaní aktivovaný pre monitorovanie teploty v miestnosti (⑪).



objaví sa vtedy, keď je termistor na vnútornej jednotke aktivovaný pre monitorovanie teploty v miestnosti.



Strana 22

Označuje nastavenie ventilu.



Strana 23

Označuje nastavenie mriežky.



Strana 23

Označuje nastavenie ventilácie.



Strana 34

Objaví sa vtedy, keď je obmedzený rozsah prednastavenej teploty.



Zobrazí sa v prípade, ak sa činnosť s úsporou energie vykonáva pomocou funkcie „3D i-See sensor“.

②3 Centrally controlled

Zobrazuje sa určitú dobu počas prevádzky centrálné ovládane položky.

Prečítajte si pred spustením ovládača

Štruktúra ponuky

Main menu (Hlavná ponuka)

Stlačte tlačidlo PONUKA .	→ Vane•Louver•Vent. (Lossnay) (Ventil•Mriežka•Otvor.) (Lossnay))	Strana 22
Posuňte kurzor na želanú položku s pomocou tlačidla F1 alebo F2 a stlačte tlačidlo VYBRÁŤ .	→ High power (Vysoký výkon)	Strana 24
	→ Timer (Časovač)	
	→ On/Off timer (Časovač Zap/Vyp)	Strana 26
	→ Auto-Off timer (Časovač s automatickým vypínaním)	Strana 28
	→ Weekly timer (Týždenný časovač)	Strana 30
	→ OU silent mode (Tichý režim OU)	Strana 32
	→ Restriction (Obmedzenie)	
	→ Temp. range (Rozsah teploty)	Strana 34
	→ Operation lock (Zablokovanie prevádzky)	Strana 36
	→ Energy saving (Úspora energie)	
	→ Auto return (Automatický návrat)	Strana 38
	→ Schedule (Plán)	Strana 41
	→ Night setback (Nočné nastavenie)	Strana 43
	→ Filter information (Informácie o filtre)	Strana 56
	→ Error information (Informácie o chybe)	Strana 58
	→ Maintenance (Údržba)	
	→ Auto descending panel (Automatický zostupný panel)	
	→ Manual vane angle (Uhol ručného ventilu)	Strana 45
	→ 3D i-See sensor	Pozrite si návod na obsluhu vnútornej jednotky.
	→ Initial setting (Pôvodné nastavenie)	
	→ Main/Sub (Hlavný/Podriadený)	Pozrite si Návod na inštaláciu.
	→ Clock (Hodiny)	Strana 25
	→ Main display (Hlavný displej)	Strana 48
	→ Contrast (Kontrast)	Strana 49
	→ Display details (Detaily displeja)	Pozrite si Návod na inštaláciu.
	→ Auto mode (Automatický režim)	Pozrite si Návod na inštaláciu.
	→ Administrator password (Heslo administrátora)	Pozrite si Návod na inštaláciu.
	→ Language selection (Výber jazyka)	Strana 50
	→ Daylight saving time (Letný čas)	Strana 52

Pozrite si Návod s pokynmi, ktorý ste dostali spolu s automatickým zdvíhacím panelom.

Pozrite si návod na obsluhu vnútornej jednotky.

Pozrite si Návod na inštaláciu.

Pozrite si Návod na inštaláciu.

Pozrite si Návod na inštaláciu.

Pozrite si Návod na inštaláciu.

Service (Služba)	
→ Test run (Testovací chod)	Pozrite si Návod na inštaláciu vnútornej jednotky.
→ Input maintenance info. (Vstupné informácie o údržbe.)	Pozrite si Návod na inštaláciu vnútornej jednotky.
→ Function setting (Nastavenie funkcie)(Mr.Slim)	Pozrite si Návod na inštaláciu.
→ Function setting (Nastavenie funkcie)(CITY MULTI)	Pozrite si stranu 54.
→ Lossnay (CITY MULTI only) (len vo viacerých mestách)	Pozrite si Návod na inštaláciu.
→ Check (Kontrola)	Pozrite si Návod na inštaláciu vnútornej jednotky.
→ Self check (Samokontrola)	Pozrite si Návod na inštaláciu.
→ Maintenance password (Heslo údržby)	Pozrite si Návod na inštaláciu.
→ Remote controller check (Kontrola diaľkového ovládača)	Pozrite si Návod na inštaláciu.

Nie všetky funkcie sú dostupné u všetkých modelov vnútorných jednotiek.

Vysvetlivky k ikonám

Prevádzka ovládača

Timer (Časovač)



Nižšie uvedená tabuľka
sumarizuje štvorcové ikony
používané v tomto návode.

<div>P</div>	<p>Heslo správcu alebo údržby sa musí zadať na obrazovke zadania hesla, aby sa zmenili nastavenia. Neexistujú žiadne nastavenia, ktorými sa dá tento proces preskočiť.</p> <div><div><div>Timer</div><div>Enter administrator password</div><div>0000</div><div>Select: ✓</div><div>◀ Cursor ▶ - +</div></div><div><div>F1</div><div>F2</div><div>F3</div><div>F4</div></div></div> <div><div>F1</div>: Stlačte pre posun kurzora doľava.<div>F2</div>: Stlačte pre posun kurzora doprava.<div>F3</div>: Stlačte pre zníženie hodnoty o 1.<div>F4</div>: Stlačte pre zvýšenie hodnoty o 1.</div> <p>*Zmeny sa nedajú vykonať, ak sa nezadá správne heslo.</p>	<div>Main</div> <p>Uvádza nastavenia, ktoré sa dajú vykonať len z hlavného diaľkového ovládača.</p>
<div>ON</div>	<p>Uvádza nastavenia, ktoré sa dajú zmeniť len vtedy, keď je jednotka v prevádzke.</p>	<div>OFF</div> <p>Uvádza nastavenia, ktoré sa dajú zmeniť len vtedy, keď nie je jednotka v prevádzke.</p>
<div></div>	<p>Uvádza nastavenia, ktoré sa dajú zmeniť len vtedy, keď sa jednotky používajú v režime Chladenie, Ohrievanie alebo v Automatickom režime.</p>	<div></div> <p>Uvádza funkcie, ktoré nie sú dostupné vtedy, keď sa tlačidlá zablokujú alebo keď sa systém centrálnie ovláda.</p>

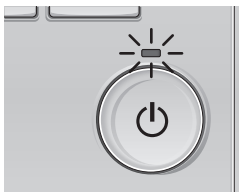
Základné operácie

Zapnutie/Vypnutie napájania



Prevádzka tlačidla

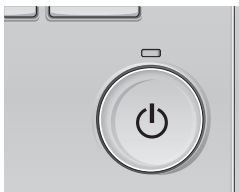
ZAP



Stlačte tlačidlo **ZAP/VYP**.

Žiarovka ZAP/VYP sa rozsvieti na zeleno a spustí sa prevádzka.

VYP



Stlačte tlačidlo **ZAP/VYP** znova.

Žiarovka ZAP/VYP zhasne a prevádzka sa zastaví.

Pamäť stavu prevádzky

	Nastavenie diaľkového ovládača
Prevádzkový režim	Prevádzkový režim pre vypnutím napájania
Prednastavená teplota	Prednastavená teplota pred vypnutím napájania
Rýchlosť ventilátora	Rýchlosť ventilátora pred vypnutím napájania

Nastaviteľný rozsah prednastavenej teploty

Prevádzkový režim	Rozsah prednastavenej teploty
Cool/Dry (Chladný/Suchý)	19 ~ 30 °C (67 ~ 87 °F)
Heat (Ohrievanie)	17 ~ 28 °C (63 ~ 83 °F)
Auto (Automatický) (Jedna nastavená hodnota)	19 ~ 28 °C (67 ~ 83 °F)
Auto (Automatický) (Dvojité nastavené hodnoty)	[Cool] Predvolený teplotný rozsah pre režim „Cool“ [Heat] Predvolený teplotný rozsah pre režim „Heat“
Fan/Ventilation (Ventilátor/Vetrание)	Nedá sa nastaviť

Nastaviteľný rozsah teploty závisí od modelu vnútornej jednotky.

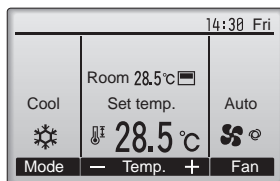
Základné operácie

Prevádzkový režim, teplota a nastavenia rýchlosti ventilátora



Prevádzka tlačidla

Prevádzkový režim



Stlačte tlačidlo **F1** pre prezeranie prevádzkových režimov v poradí „Chladný, Suchý, Ventilátor, Automatický a Ohrevanie“. Vyberte želaný prevádzkový režim.



Chladný



Suchý



Ventilátor



Automatický



Ohrevanie

•Prevádzkové režimy, ktoré nie sú dostupné na pripojenie k modelom vnútornej jednotky, sa neobjavia na displeji.

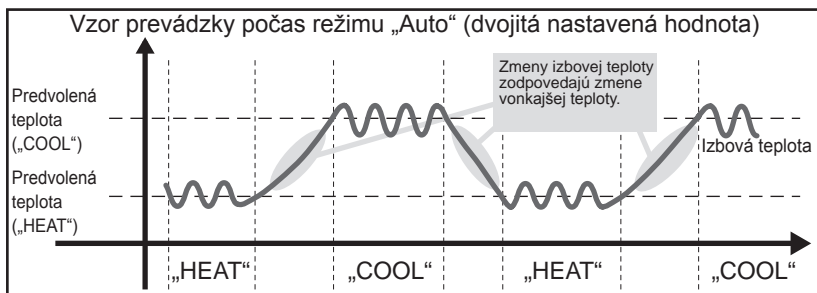
Čo znamená blikajúca ikona režimu

Ikona režimu bude blikať vtedy, keď sa budú ovládať iné vnútorné jednotky v tom istom chladiacom systéme (pripojené k tej istej vonkajšej jednotke) v inom režime. V tomto prípade sa dá zvyšná časť jednotky v tej istej skupine ovládať len v tom istom režime.

<Režim „AUTO“ (dvojitá nastavená hodnota)>

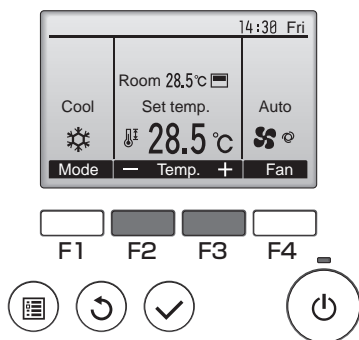
Keď je prevádzkový režim nastavený na režim „Auto“ (dvojitá nastavená hodnota), môžu byť nastavené dve predvolené teploty (jedna pre chladenie a druhá pre ohrevanie). V závislosti od izbovej teploty, vnútorná jednotka bude automaticky pracovať buď v režime „Cool“ alebo „Heat“ a bude udržiavať izbovú teplotu v rámci predvoleného rozsahu.

Graf zobrazený nižšie zobrazuje vzor prevádzky vnútornej jednotky obsluhovanej v režime „Auto“ (dvojitá nastavená hodnota).



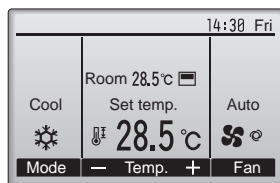
Prednastavená teplota

<„Cool“, „Dry“, „Heat“ a „Auto“ (jedna nastavená hodnota)>



Stlačením tlačidla **F2** znížite predvolenú teplotu a stlačením tlačidla **F3** ju zvýšite.

- Pozrite si tabuľku na strane 13, kde nájdete nastaviteľný rozsah teploty pre rôzne prevádzkové režimy.
- Rozsah prednastavenej teploty sa nedá nastaviť pre prevádzku Ventilátora/Ventilácie.
- Predvolená teplota sa bude zobrazovať buď v stupňoch Celzia v 0,5- alebo 1- stupňových prírastkoch alebo v stupňoch Fahrenheita, v závislosti od modelu vnútornej jednotky a nastavenia režimu zobrazenia na diaľkovom ovládači.



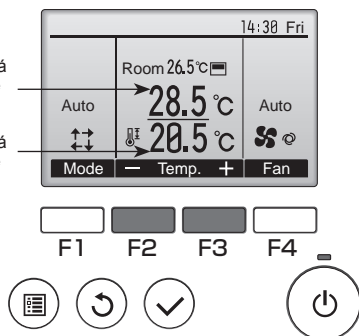
Príklad zobrazenia
(stupne Celzia v 0,5-stupňových prírastkoch)

<Režim „Auto“ (dvojitá nastavená hodnota)>

1

Predvolená teplota pre chladenie

Predvolená teplota pre ohrievanie



Zobrazia sa aktuálne predvolené teploty.

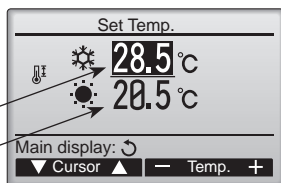
Obrazovku nastavení zobrazíte stlačením tlačidla **F2** alebo **F3**.

Základné operácie

2

Predvolená
teplota pre
chladenie

Predvolená
teplota pre
ohrevanie



Stlačením tlačidla **[F1]** alebo **[F2]** presuniete kurzor na požadované nastavenie teploty (chladenie alebo ohrevanie).

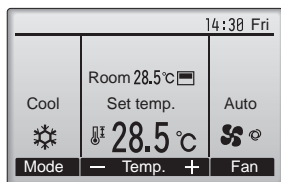
Stlačením tlačidla **[F3]** vybranú teplotu znížite a stlačením tlačidla **[F4]** ju zvýšite.

- Pozrite si tabuľku na strane 13, kde nájdete nastavitelný rozsah teploty pre rôzne prevádzkové režimy.
- Predvolené teplotné nastavenia pre chladenie a ohrevanie v režime „Auto“ (dvojitá nastavená hodnota) sú používané aj režimami „Cool“/„Dry“ a „Heat“.
- Predvolené teploty pre chladenie a ohrevanie v režime „Auto“ (dvojitá nastavená hodnota) musia spĺňať nižšie uvedené podmienky:
 - Predvolená teplota chladenia je vyššia ako predvolená teplota ohrevania.
 - Je dodržaná požiadavka minimálneho teplotného rozdielu medzi predvolenou teplotou chladenia a ohrevania (mení sa podľa modelov pripojených vnútorných jednotiek).
 - Ak je predvolená teplota nastavená spôsobom, že požiadavka minimálneho teplotného rozdielu nie je dodržaná, obe predvolené teploty budú automaticky zmenené v rámci prístupného rozsahu nastavení.

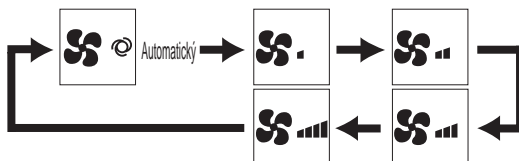
Navigácia cez obrazovky

- Pre návrat na hlavnú obrazovku Tlačidlo **NÁVRAT**

Rýchlosť ventilátora



Stlačte tlačidlo **[F4]** pre prezeranie rýchlostí ventilátora v nasledujúcom poradí.



- Dostupné rýchlosti ventilátora závisia od modelu pripojenej vnútornej jednotky.



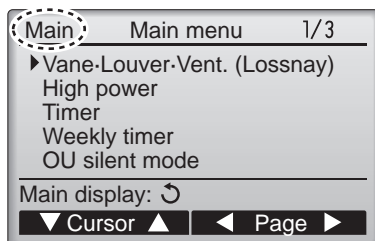
Navigácia cez ponuku

Zoznam hlavnej ponuky

Položky nastavenia a displeja		Detaily nastavenia	Referenčná strana
Vane•Louver•Vent. (Lossnay) (Ventil•Mriežka•Otvor. (Lossnay))		Použite pre nastavenie uhla ventilu. •Zvoľte želané nastavenie ventilu spomedzi piatich rôznych nastavení. Použite pre zapnutie/vypnutie mriežky. •Zvoľte želané nastavenie buď „ON“ (ZAP) alebo „OFF“ (VYP) Použite pre nastavenie hodnoty ventilácie. •Zvoľte želané nastavenie buď „Off“ (Vyp), „Low“ (Nízky) alebo „High“ (Vysoký).	22
High power (Vysoký výkon)		Použite na rýchle dosiahnutie pohodlnej teploty v miestnosti. •Jednotky sa dajú ovládať v režime Vysokého výkonu po dobu 30 minút.	24
Timer (Časovač)	On/Off timer (Časovač Zap/ Vyp)	Použite pre nastavenie časov zapnutia a vypnutia prevádzky. •Čas sa dá nastaviť po 5-minútových intervaloch. * Požaduje sa nastavenie hodín.	26
	Auto-Off timer (Časovač s automatickým vypínaním)	Použite pre nastavenie Automatického času vypnutia. •Čas sa dá nastaviť na hodnotu od 30 do 240 po 10-minútových intervaloch.	28
Weekly timer (Týždenný časovač)		Použite pre nastavenie týždenných časov zapnutia a vypnutia prevádzky. •Pre každý deň sa dá nastaviť osem vzorov prevádzky. * Požaduje sa nastavenie hodín. * Nie je platný, keď je zapnutý časovač zapnutia a vypnutia. * 1°C prírastky	30
OU silent mode (Tichý režim OU)		Použite pre nastavenie časových období, v ktorých sa uprednostňuje tichá prevádzka vonkajších jednotiek nad ovládaním teploty. Nastavte časy spustenia/zastavenia pre každý deň v týždni. •Zvoľte želanú tichú úroveň „Normálna“ „Stredná“ a „Tichá“. * Požaduje sa nastavenie hodín.	32
Restriction (Obmedzenie)	Temp. range (Rozsah teploty)	Použite pre obmedzenie rozsahu prednastavenej teploty. •Dajú sa nastaviť rôzne rozsahy teploty pre rôzne prevádzkové režimy. * 1°C prírastky	34
	Zablokovanie prevádzky	Použite na zablokovanie zvolených funkcií. •Zablokované funkcie sa nedajú ovládať.	36
Energy saving (Úspora energie)	Auto return (Automatický návrat)	Použite na prevádzku jednotiek pri prednastavenej teplote po vykonaní energetickejšieho úspornej prevádzky po stanovené časové obdobie. •Čas sa dá nastaviť na hodnotu od 30 do 120 po 10-minútových intervaloch. * Táto funkcia nebude platná, keď budú obmedzené rozsahy prednastavených teplôt. * 1°C prírastky	38
	Schedule (Plán)	Nastavte časy spustenia/zastavenia pre ovládanie jednotiek v režime úspory energie pre každý deň v týždni a nastavte rýchlosť úspory energie. •Pre každý deň sa dajú nastaviť štyri vzory prevádzky. •Čas sa dá nastaviť po 5-minútových intervaloch. •Rýchlosť úspory energie sa dá nastaviť na hodnotu 0% a 50 na 90% po 10% intervaloch. * Požaduje sa nastavenie hodín.	41

Položky nastavenia a displeja		Detaily nastavenia	Referenčná strana
Night setback (Nočné nastavenie)		Použite pre vykonanie Nočných nastavení. •Zvoľte „Yes“ (Áno) pre povolenie nastavenia a „No“ (Nie) pre zrušenie nastavenia. Dá sa nastaviť rozsah teploty a časy spustenia/zastavenia. * Požaduje sa nastavenie hodín. * 1°C prírastky	43
Filter information (Informácie o filtre)		Použite na kontrolu stavu filtrov. •Znak filtra sa dá resetovať.	56
Error information (Informácie o chybe)		Použite na kontrolu informácií o chybe, keď sa vyskytne chyba. •Kód chyby, zdroj chyby, adresa chladiacej kvapaliny, model jednotky, výrobné číslo, kontaktné informácie (telefónne číslo predajcu) sa dajú zobrazit'. * Model jednotky, výrobné číslo a kontaktné informácie sa musia zaregistrovať vopred, aby sa dali zobrazit'.	58
Maintenance (Údržba)	Manual vane angle (Uhol ručného ventilu)	Použite na nastavenie uhla ventilu pre každý ventil do fixnej polohy.	45
Initial setting (Pôvodné nastavenie)	Clock (Hodiny)	Použite pre nastavenie aktuálneho času.	25
	Main display (Hlavný displej)	Použite na prepínanie medzi režimami „Full“ (Plný) a „Basic“ (Základný) pre Hlavný displej. •Predvolené nastavenie je „Full“ (Plný).	48
	Contrast (Kontrast)	Použite na nastavenie kontrastu obrazovky.	49
	Language selection (Výber jazyka)	Použite na výber želaného jazyka.	50
	Daylight saving time (Letný čas)	Nastaví letný čas.	52
Service	Nastavenie funkcie (CITY MULTI)	Používa sa na nastavenia funkcie vnútornej jednotky.	54

Obmedzenia pre podriadené diaľkové ovládanie



Nasledujúce nastavenia sa nedajú vykonať z podriadeného diaľkového ovládania. Vykonajte tieto nastavenia z hlavného diaľkového ovládania. V názve Hlavnej ponuky na hlavnom diaľkovom ovládaní sa zobrazí „Main“ (Hlavný).

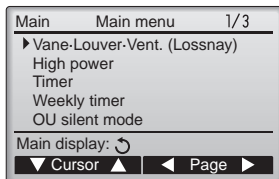
- Timer (Časovač)
(On/Off timer (Časovač Zap/Vyp), Auto-Off timer (Časovač s automatickým vypínaním))
- Weekly timer (Týždenný časovač)
- OU silent mode (Tichý režim OU)
- Energy saving (Ušpora energie)
(Auto return (Automatický návrat), Schedule (Plán))
- Night setback (Nočné nastavenie)
- Maintenance (Údržba)
(Manual vane angle (Uhol ručného uhla))

Navigácia cez ponuku

Navigácia cez Main menu (Hlavnú ponuku)

Prevádzka tlačidla

Prístup do Main menu (Hlavnej ponuky)

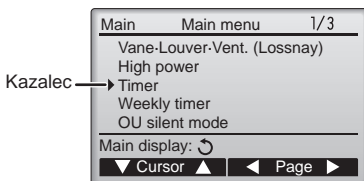


Stlačte tlačidlo **PONUKA**.

Objaví sa Main menu (hlavná ponuka).



Výber položky

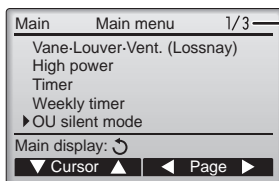


Stlačte **F1** pre posun kurzora nadol.

Stlačte **F2** pre posun kurzora nahor.



Navigácia cez strany



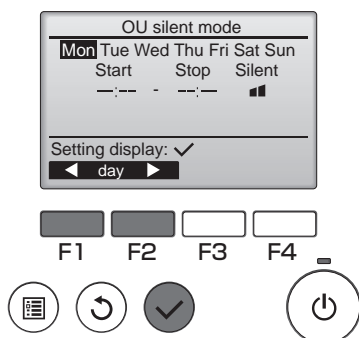
Stran

Stlačte **F3** pre prechod na predchádzajúcu stranu.

Stlačte **F4** pre prechod na nasledujúcu stranu.



Ukladanie nastavení

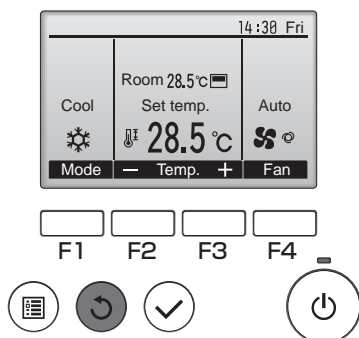


Vyberte želanú položku a stlačte tlačidlo

VYBRATĚ.

Objaví sa obrazovka pre nastavenie vybranej položky.

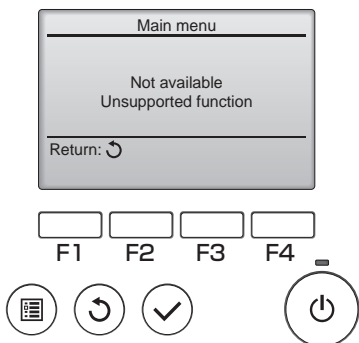
Zatvorenie obrazovky Hlavná ponuka



Stlačte tlačidlo **NÁVRAT** pre zatvorenie Main menu (Hlavnej ponuky) a návrat na Hlavný displej.

Ak sa 10 minút nestlačí žiadne tlačidlo, obrazovka sa automaticky vráti na Hlavný displej. Všetky nastavenia, ktoré neboli uložené, sa stratia.

Zobrazenie nepodporovaných funkcií



Správa vľavo sa objaví vtedy, ak používateľ zvolí funkciu, ktorá nepodporuje príslušný model vnútornej jednotky.

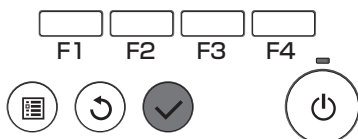
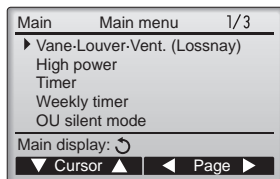
Operácia ovládača-Nastavenia funkcie

Vane•Louver•Vent. (Lossnay) (Ventil•Mriežka•Otvor. (Lossnay))

ON

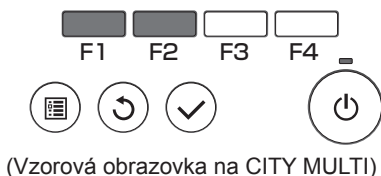
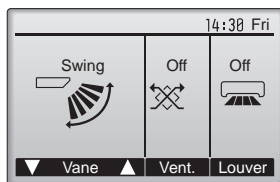
Prevádzka tlačidla

Prístup do ponuky

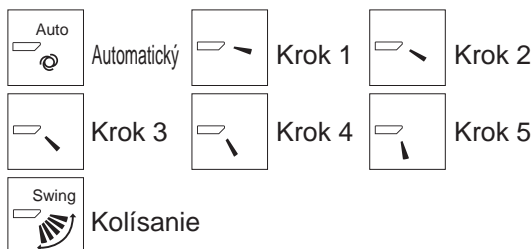


Zvoľte „Vane•Louver•Vent. (Lossnay)“ (Ventil•Mriežka•Otvor. (Lossnay)) v Hlavnej ponuke (pozrite si stranu 20) a stlačte tlačidlo **VYBRAT**.

Nastavenie ventilu



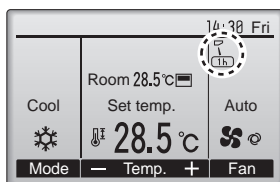
Stlačte tlačidlo **F1** alebo **F2** pre prezeranie možností nastavenia ventilu: „AUTOMATICKÝ“, „Krok 1“, „Krok 2“, „Krok 3“, „Krok 4“, „Krok 5“ a „Kolísanie“. Vyberte želané nastavenie.



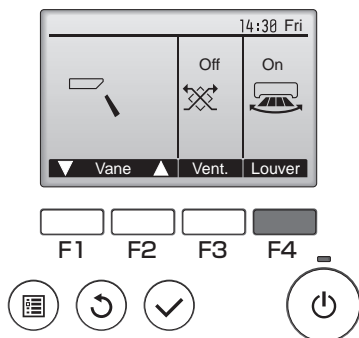
Vyberte „Kolísanie“ pre automatický posun ventilov hore a dole.

Keď nastavíte „Krok 1“ až „Krok 5“, ventil sa pripevní vo zvolenom uhle.

- **1h** pod ikonou nastavenie ventilu
Táto ikona sa objaví vtedy, keď je ventil nastavený na „Krok 5“ a ventilátor funguje pri nízkej rýchlosti počas operácie chladenia alebo suchej operácie (závisí to od modelu).
Ikona sa vypne za hodinu a nastavenie ventilu sa automaticky zmení.



Nastavenie mriežky



(Vzorová obrazovka na CITY MULTI)

Stlačte tlačidlo **F4** pre zapnutie a vypnutie mriežky.

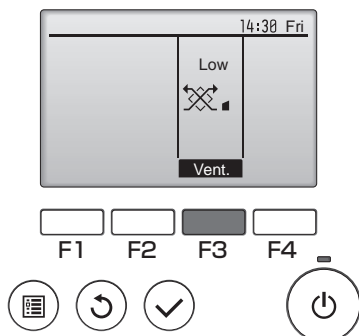


Vyp



Zap

Nastavenie otvoru



(Vzorová obrazovka na Mr. Slim)

Stlačte tlačidlo **F3** pre prezeranie možností nastavenia vetrania v poradí „Vypnutý“, „Nízky“ a „Vysoký“.

* Dá sa nastaviť len vtedy, keď je pripojená jednotka LOSSNAY.



Vyp



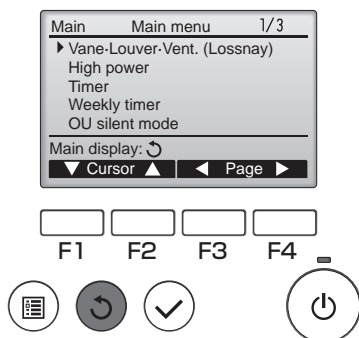
Nízky



Vysoký

• Ventilátor u niektorých modelov vnútorných jednotiek sa dá zaistiť istými modelmi vetracích jednotiek.

Návrat na Hlavnú ponuku



Stlačte tlačidlo **NÁVRAT** pre návrat na Main menu (Hlavnú ponuku).

Operácia ovládača-Nastavenia funkcie

High power (Vysoký výkon)

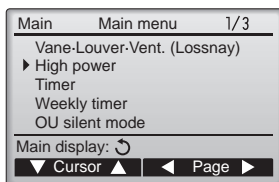


Popis funkcie

Funkcia prevádzky s vysokým výkonom umožňuje jednotkám fungovať pri vyššej kapacite ako je normálne, aby sa dal vzduch v miestnosti rýchlo upravovať na optimálnu teplotu. Táto operácia bude trvať 30 minút a jednotka sa vráti do normálneho prevádzkového režimu po skončení 30 minút alebo keď teplota v miestnosti dosiahne prednastavenú teplotu v závislosti od toho, čo nastane skôr. Jednotky sa vrátia na normálnu prevádzku, keď sa zmení prevádzkový režim alebo rýchlosť ventilátora.

Prevádzka tlačidla

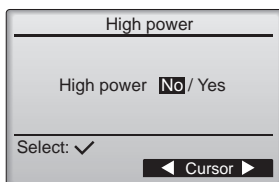
1



Vyberte „High power“ (Vysoký výkon) v Main menu (Hlavnej ponuke) počas Chladenia, Ohrievania alebo AUTOMATICKEJ prevádzky (pozrite si stranu 20) a stlačte tlačidlo **VYBRÁŤ**.

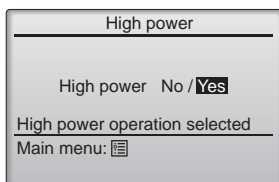
Funkcia „High power“ (Vysoký výkon) je dostupná len u modelov, ktoré podporujú túto funkciu.

2



Posuňte kurzor na „Yes“ (Áno) s pomocou tlačidla **F3** alebo **F4** a stlačte tlačidlo **VYBRÁŤ**.

Objaví sa obrazovka potvrdenia.



Navigácia cez obrazovky

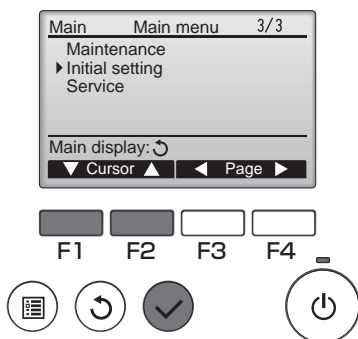
- Pre návrat na Main menu (Hlavnú ponuku) Tlačidlo **PONUKA**
- Pre návrat na predchádzajúcu obrazovku Tlačidlo **NÁVRAT**

Clock (Hodiny)



Prevádzka tlačidla

1



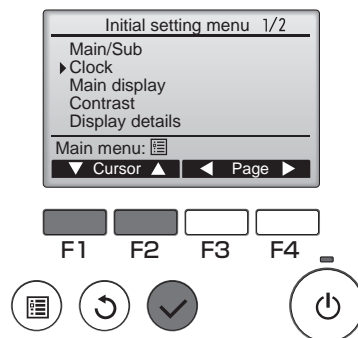
Vyberte „Initial setting“ (Pôvodné nastavenie) v Main menu (Hlavnej ponuke) (pozrite si stranu 20) a stlačte tlačidlo **VYBRAŤ**.

Nastavenie hodín sa požaduje pred vykonaním nasledujúcich nastavení.

- On/Off timer (Časovač Zap/Vyp)
- Weekly timer (Týždenný časovač)
- OU silent mode (Tichý režim OU)
- Energy saving (Úspora energie)
- Night setback (Nočné nastavenie)

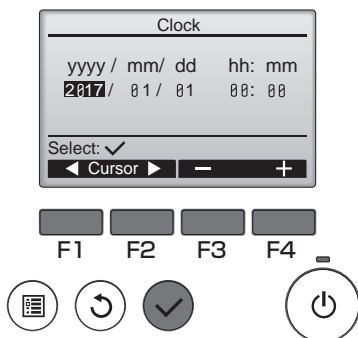
Ak nemá daný systém žiadne systémové ovládače, čas na hodinách sa neopraví automaticky. V takom prípade treba čas na hodinách pravidelne opravovať.

2



Posuňte kurzor na „Clock“ (Hodiny) s pomocou tlačidla **F1** alebo **F2** a stlačte tlačidlo **VYBRAŤ**.

3



Posuňte kurzor na želanú položku s pomocou tlačidla **F1** alebo **F2** mimo roku, mesiacu, dátumu, hodiny alebo minúty.

Zvýšte alebo znížte hodnotu pre zvolenú položku s pomocou tlačidla **F3** alebo **F4** a stlačte tlačidlo **VYBRAŤ**. Objaví sa obrazovka potvrdenia.

Navigácia cez obrazovky

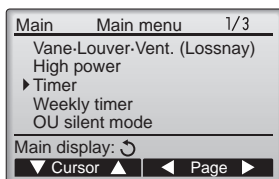
- Pre návrat na Main menu (Hlavnú ponuku) Tlačidlo **PONUKA**
- Pre návrat na predchádzajúcu obrazovku Tlačidlo **NÁVRAT**

Operácia ovládača-Nastavenia funkcie

Timer (Časovač) (On/Off timer (Časovač Zap/Vyp))

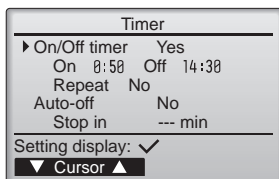
Main**P**

Prevádzka tlačidla

1

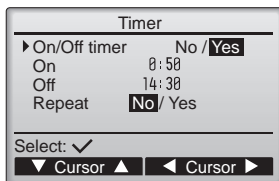
Vyberte „Timer“ (Časovač) v Main menu (Hlavnej ponuke) (pozrite si stranu 20) a stlačte tlačidlo **VYBRAŤ**.

On/Off timer (Časovač zap/vyp) nebude fungovať v nasledujúcich prípadoch: keď sa On/Off timer (časovač zap/vyp) zruší, počas chyby, počas kontroly (v položke služby), počas testovacieho chodu, počas diagnózy diaľkového ovládania, keď hodiny nie sú nastavené, počas nastavenia funkcie, keď je systém centrálne riadený (keď je na miestnom diaľkovom ovládači zakázaná činnosť „On/Off“ alebo činnosť časovača „Timer“).

2

Objavia sa aktuálne nastavenia.

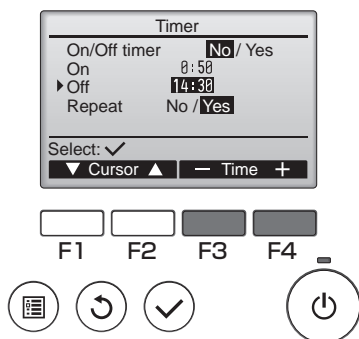
Posuňte kurzor na časovač zap/vyp a stlačte tlačidlo **VYBRAŤ**.

3

Objaví sa obrazovka pre nastavenie časovača.

Vyberte želanú položku s pomocou tlačidla **F1** alebo **F2** mimo „On/Off timer“ (Časovača zap/vyp), „On“ (Zap), „Off“ (Vyp) alebo „Repeat“ (Opakovanie).

4



Zmeňte nastavenie s pomocou tlačidla **F3** alebo **F4**.

- On/Off timer (Časovač Zap/Vyp): No (zrušiť)/ Yes (povoliť)

- On (Zap): Čas spustenia prevádzky (dá sa nastaviť v 5-minútových intervaloch)

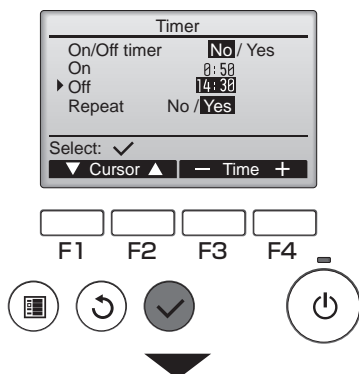
* Stlačte a podržte tlačidlo pre rýchly posun čísel.

- Off (Vyp): Čas zastavenia prevádzky (dá sa nastaviť v 5-minútových intervaloch)

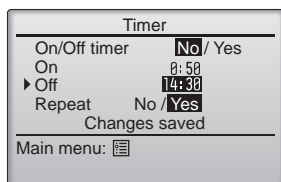
* Stlačte a podržte tlačidlo pre rýchly posun čísel.

- Repeat (Zopakovať): No (raz)/Yes (opakovať)

5



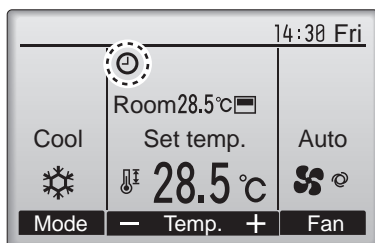
Stlačte tlačidlo **VYBRAŤ** pre uloženie nastavení.





Objaví sa obrazovka potvrdenia.

Navigácia cez obrazovky

- Pre návrat na Main menu (Hlavnú ponuku) Tlačidlo **PONUKA**
- Pre návrat na predchádzajúcu obrazovku Tlačidlo **NÁVRAT**



 sa objaví na Hlavnom displeji v Plnom režime, keď sa zapne On/Off timer (časovač zap/vyp).

 sa zobrazí, keď je časovač deaktivovaný centrálnym radiačim systémom.

Operácia ovládača-Nastavenia funkcie

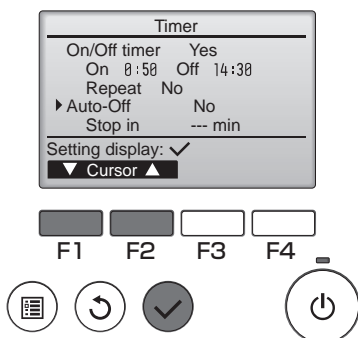
Timer (Časovač) (Auto-Off timer (Časovač s automatickým vypínaním))

Main

P

Prevádzka tlačidla

1

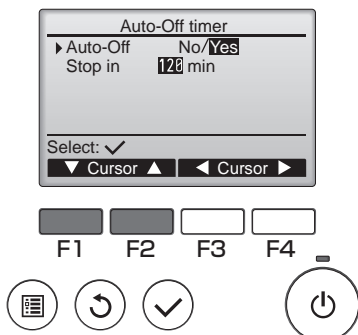


Zobrazte obrazovku Nastavenie Timer (časovača).
(Pozrite si stranu 26.)

Vyberte „Auto-Off“ (Automatické vypnutie) a
stlačte tlačidlo **VYBRAŤ**.

Auto-Off timer (Časovač s automatickým vypínaním) nebude fungovať v nasledujúcich prípadoch: keď je časovač „Auto-Off“ deaktivovaný, počas chyby, počas režimu „check“ (v „servis menu“) počas „test run“, počas diagnostiky diaľkového ovládača, počas „Function setting“, keď je systém centrálné riadený (keď je na miestnom diaľkovom ovládači zakázaná činnosť „On/Off“ alebo činnosť časovača „Timer“).

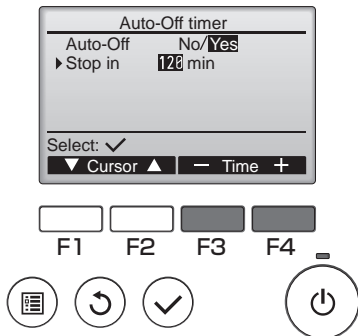
2



Objavia sa aktuálne nastavenia.

Posuňte kurzor do polohy „Auto-Off“
(Automatické vypnutie) alebo „Stop in --- min“
(Zastavenie za --- min) s pomocou tlačidla **F1**
alebo **F2**.

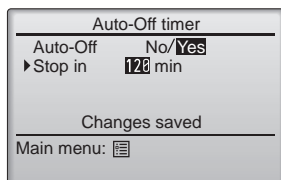
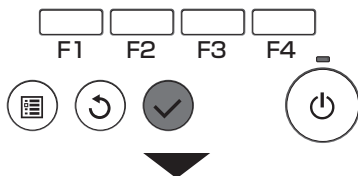
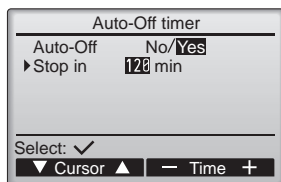
3



Zmeňte nastavenie s pomocou tlačidla **F3**
alebo **F4**.

- Auto-Off (Automatické vypnutie): NO (zrušiť)/
Yes (povoliť)
- Stop in --- min (Zastavenie za --- min):
Nastavenie časovača
(Nastaviteľný rozsah je 30 až
240 minút v 10-minútových
intervaloch.)

4

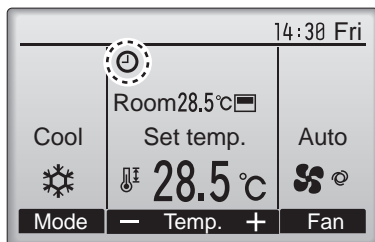



Stlačte tlačidlo **VYBRÁŤ** pre uloženie nastavení.


Objaví sa obrazovka potvrdenia.

Navigácia cez obrazovky

- Pre návrat na Main menu (Hlavnú ponuku) Tlačidlo **PONUKA**
- Pre návrat na predchádzajúcu obrazovku Tlačidlo **NÁVRAT**



 sa objaví na displeji „Main“ v režime „Full“, keď je aktivovaný časovač „Auto-Off“.

 sa zobrazí, keď je časovač deaktivovaný centrálnym riadiacim systémom.

Operácia ovládača-Nastavenia funkcie

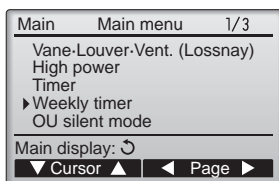
Weekly timer (Týždenný časovač)

Main

P

Prevádzka tlačidla

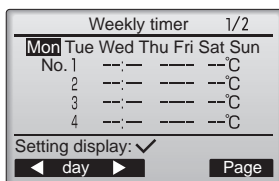
1



Vyberte „Weekly timer“ (Týždenný časovač) v Main menu (Hlavnej ponuke) (pozrite si stranu 20) a stlačte tlačidlo **VYBRAŤ**.

Weekly timer (Týždenný časovač) nebude fungovať v nasledujúcich prípadoch: keď sa On/Off timer (časovač zap/vyp) zapne, keď sa Weekly timer (týždenný časovač) zruší, počas chyby, počas kontroly (v položke služby), počas testovacieho chodu, počas diagnózy diaľkového ovládania, keď hodiny nie sú nastavené, počas nastavenia funkcie, keď je systém centrálné riadený (keď je na miestnom diaľkovom ovládači zakázaná činnosť „On/Off“, nastavenie teploty alebo činnosť časovača „Timer“).

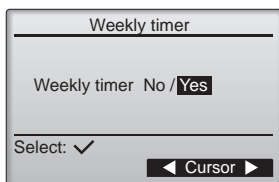
2



Objavia sa aktuálne nastavenia.

Stlačte tlačidlo **F1** alebo **F2** pre prezretie týchto nastavení pre každý deň v týždni. Stlačte tlačidlo **F4** pre prezeranie vzorov 5 až 8. Stlačte tlačidlo **VYBRAŤ** pre prechod na obrazovku nastavenia.

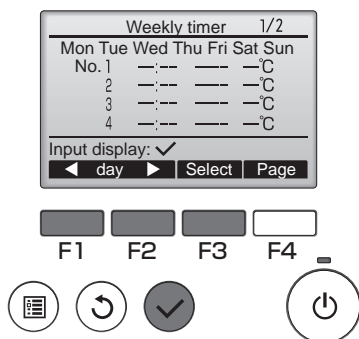
3



Objaví sa obrazovka pre zapnutie (Yes) a vypnutie (No) týždenného časovača.

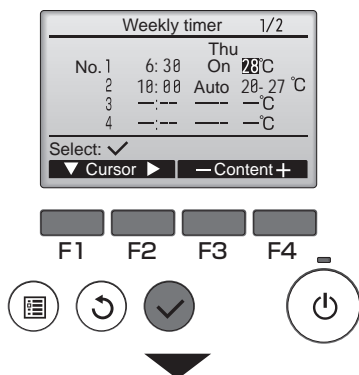
Ak chcete povoliť nastavenie, posuňte kurzor na „YES“ (ÁNO) s pomocou tlačidla **F3** alebo **F4** a stlačte tlačidlo **VYBRAŤ**.

4



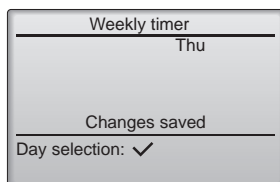
Obrazovka nastavenia weekly timer (týždenného časovača) sa objaví a zobrazia sa aktuálne nastavenia. Pre každý deň sa dá nastaviť osem vzorov prevádzky. Ak chcete vykonať alebo zmeniť nastavenie, posuňte kurzor na želaný deň v týždni s pomocou tlačidla **F1** alebo **F2** a stlačte tlačidlo **F3** pre jeho výber. (Dá sa vybrať viacero dní.) Stlačte tlačidlo **VYBRAŤ**.

5



Objaví sa obrazovka nastavenia prevádzkového vzoru. Stlačte tlačidlo **F1** pre posun kurzora na želané číslo vzoru. Posuňte kurzor na čas, On/Off (zap/vyp) alebo teplotu s pomocou tlačidla **F2**. Zmeňte nastavenie s pomocou tlačidla **F3** alebo **F4**.

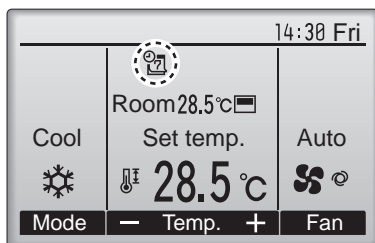
- Čas: dá sa nastaviť v 5-minútových intervaloch
 - * Stlačte a podržte tlačidlo pre rýchly posun čísel.
 - „On“/„Off“/„Auto“: Voliteľné nastavenia závisia od modelu pripojenej vnútornej jednotky. (Keď je vykonaný vzor „Auto“, systém bude fungovať v režime „Auto“ (dvojitá nastavená hodnota).)
 - Teplota: Nastaviteľný rozsah teploty závisí od pripojenej vnútornej jednotky. (1°C prírastky)
- Keď je vybraný režim „Auto“ (dvojitá nastavená hodnota), môžete nastaviť dve predvolené teploty. Ak sa vykoná vzor prevádzky s jednou predvolenou teplotou počas režimu „Auto“ (dvojitá nastavená hodnota), bude jeho nastavenie použité ako nastavenie teploty chladenia v režime „Cool“.



Stlačte tlačidlo **VYBRAŤ** pre uloženie nastavení. Objaví sa obrazovka potvrdenia.

Navigácia cez obrazovky

- Pre návrat na zmenu nastavenia/deň v týždni zvolená obrazovka Tlačidlo **VYBRAŤ**
- Pre návrat na Main menu (Hlavnú ponuku) ... Tlačidlo **PONUKA**
- Pre návrat na predchádzajúcu obrazovku Tlačidlo **NAVRAT**



1 sa objaví na Hlavnom displeji v Plnom režime, keď existuje nastavenie týždenného časovača pre aktuálny deň. Ikona sa nezobrazí, keď je aktivovaný časovač „On/Off“ alebo je systém pod centralizovaným riadením (na miestnom diaľkovom ovládači je zakázaná činnosť „Timer“).

Operácia ovládača-Nastavenia funkcie

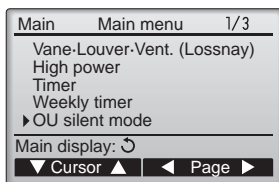
OU silent mode (Tichý režim OU)

Main**P**

Popis funkcie

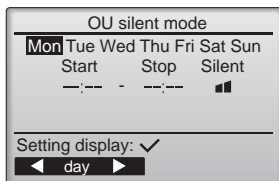
Táto funkcia umožňuje používateľovi nastaviť časové obdobia, v ktorých sa uprednostňuje tichá prevádzka vonkajších jednotiek nad ovládaním teploty. Nastavte časy spustenia a zastavenia pre každý týždeň pre tichú prevádzku. Zvoľte želanú tichú úroveň „Stredná“ a „Tichá“.

Prevádzka tlačidla

1

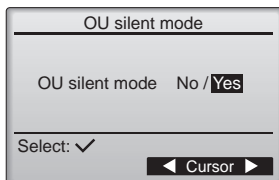
Vyberte „OU silent mode“ (Tichý režim OU) v Main menu (Hlavnej ponuke) (pozrite si stranu 20) a stlačte tlačidlo **VYBRAŤ**.

Funkcia „OU silent mode“ (Vysoký výkon) je dostupná len u modelov, ktoré podporujú túto funkciu.

2

Objavia sa aktuálne nastavenia.

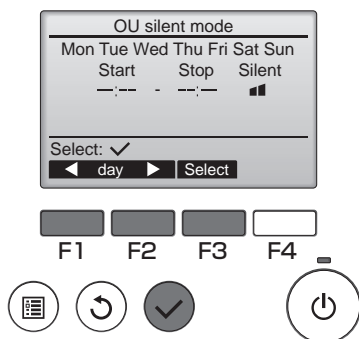
Stlačte tlačidlo **F1** alebo **F2** pre prezretie týchto nastavení pre každý deň v týždni. Stlačte tlačidlo **VYBRAŤ** pre prechod na obrazovku nastavenia.

3

Objaví sa obrazovka pre zapnutie (Yes) a vypnutie (No) tichého režimu.

Ak chcete povoliť nastavenie, posuňte kurzor na „YES“ (ÁNO) s pomocou tlačidla **F3** alebo **F4** a stlačte tlačidlo **VYBRAŤ**.

4

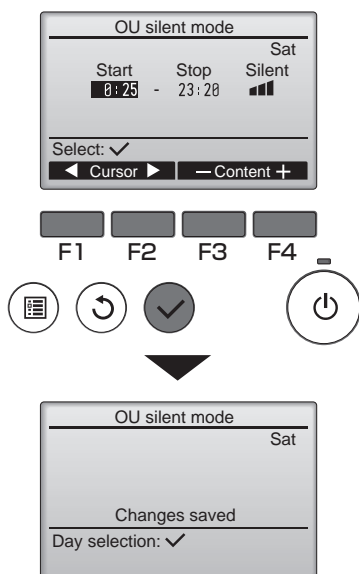


Objaví sa obrazovka nastavenia OU silent mode (tichého režimu OU).

Ak chcete vykonať alebo zmeniť nastavenie, posuňte kurzor na želaný deň v týždni s pomocou tlačidla **F1** alebo **F2** a stlačte tlačidlo **F3** pre jeho výber. (Dá sa vybrať viacero dní.)

Stlačte tlačidlo **VYBRAT'**.

5



Objaví sa obrazovka nastavenia.

Posuňte kurzor na želanú položku s pomocou tlačidla **F1** alebo **F2** mimo Času start (spustenia), Času zastavenia alebo silent (Tichej) úrovne.

Stop (Zmeňte) nastavenia s pomocou tlačidla **F3** alebo **F4**.

- Čas spustenia/zastavenia: dá sa nastaviť v 5-minútových intervaloch

- * Stlačte a podržte tlačidlo pre rýchly posun čísel.

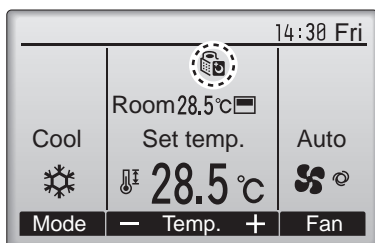
- Tichá úroveň: Normálny, Stredný, Tichý




Stlačte tlačidlo **VYBRAT'** pre uloženie nastavení. Objaví sa obrazovka potvrdenia.

Navigácia cez obrazovky

- Pre návrat na zmenu nastavenia/deň v týždni zvolená obrazovka Tlačidlo **VYBRAT'**
- Pre návrat na Main menu (Hlavnú ponuku) Tlačidlo **PONUKA**
- Pre návrat na predchádzajúcu obrazovku Tlačidlo **NAVRAT**



 sa objaví na Hlavnom displeji v Plnom režime počas OU silent mode (tichého režimu OU).

Operácia ovládača-Nastavenia funkcie

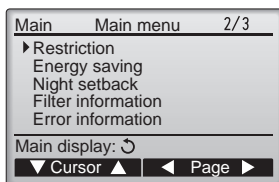
Restriction (Obmedzenie)



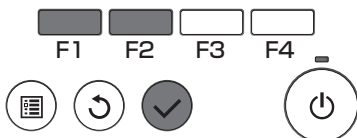
Nastavenie obmedzenia rozsahu teploty

Prevádzka tlačidla

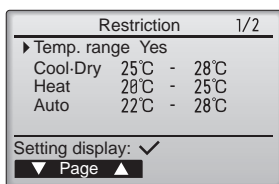
1



Vyberte „Restriction“ (Obmedzenie) v Main menu (Hlavnej ponuke) (pozrite si stranu 20) a stlačte tlačidlo **VYBRAŤ**.

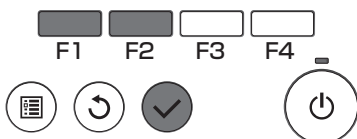


2

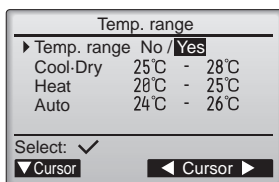


Objavia sa aktuálne nastavenia.

Posuňte kurzor na „Temp. range“ (Rozsah teploty) s pomocou tlačidla **F1** alebo **F2** a stlačte tlačidlo **VYBRAŤ**.

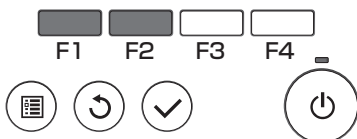


3

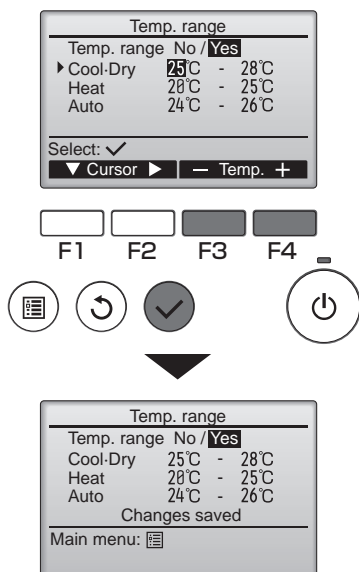


Objaví sa obrazovka pre nastavenie rozsahu teploty.

Posuňte kurzor na želanú položku s pomocou tlačidla **F1** mimo „Temp. range“ (Rozsahu teploty), „Cool•Dry“ (Chladný•Suchý), „Heat“ (Ohrievanie) alebo „Auto“ (Automatický).



4



Zmeňte nastavenia s pomocou tlačidla **F3** alebo **F4**.

- Temp. range (Rozsah teploty): No (neobmedzený) alebo Yes (obmedzený)
- Cool•Dry (Chladný•Suchý): Teplota vrchného a spodného limitu (1°C prírastky)
- Heat (Ohrievanie): Teplota vrchného a spodného limitu (1°C prírastky)
- Auto (Automatický): Teplota vrchného a spodného limitu (1°C prírastky)

Rozsahy nastavenia teploty

Režim	Spodný limit	Vrchný limit
Cool•Dry (Chladný•Suchý) *1	19 ~ 30°C (67 ~ 87°F)	30 ~ 19°C (87 ~ 67°F)
Heat (Ohrievanie) *2	17 ~ 28°C (63 ~ 83°F)	28 ~ 17°C (83 ~ 63°F)
Auto (Automatický) *4	19 ~ 28°C (67 ~ 83°F)	28 ~ 19°C (83 ~ 67°F)

* Nastaviteľný rozsah závisí od pripojenej jednotky.

*1 Teplotné rozsahy pre „Cool“, „Dry“, a „Auto“ (dvojitá nastavená hodnota) nie je možné nastaviť.

*2 Teplotné rozsahy pre „Heat“ a „Auto“ (dvojitá nastavená hodnota) je možné nastaviť.

*3 Teplotné rozsahy pre režimy „Heat“, „Cool“ a „Dry“ musia spĺňať nižšie uvedené podmienky:

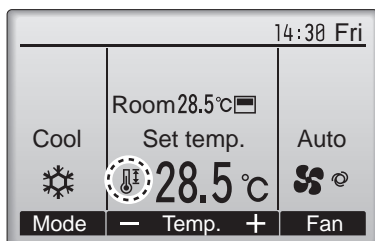
- Horný limit pre chladenie - horný limit pre ohrievanie ≥ Minimálny teplotný rozdiel (závisí od modelu vnútornej jednotky)
- Dolný limit pre chladenie - dolný limit pre ohrievanie ≥ Minimálny teplotný rozdiel (závisí od modelu vnútornej jednotky)


*4 Teplotné rozsahy pre režim „Auto“ (jedna nastavená hodnota) je možné nastaviť.

Stlačte tlačidlo **VYBRAŤ** pre uloženie nastavení. Objaví sa obrazovka potvrdenia.

Navigácia cez obrazovky

- Pre návrat na Main menu (Hlavnú ponuku) Tlačidlo **PONUKA**
- Pre návrat na predchádzajúcu obrazovku Tlačidlo **NÁVRAT**



 sa objaví na Hlavnom displeji v Plnom režime, keď sa obmedzí temperature range (rozsah teploty).

Operácia ovládača-Nastavenia funkcie

Restriction (Obmedzenie)

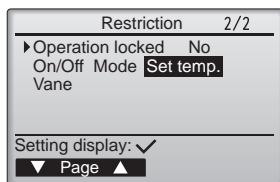


Funkcia zablokovania prevádzky

Ak chcete zapnúť funkciu zablokovania prevádzky, nastavte položku „Operation locked“ (Prevádzka zablokovaná) na „Yes“ (Áno).

Prevádzka tlačidla

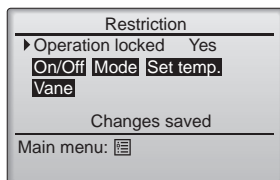
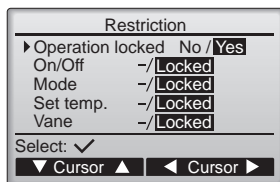
1



Zobrazte obrazovku nastavenie Restriction (obmedzenia). (Pozrite si stranu 34.)

Posuňte kurzor na „Operation locked“ (Prevádzka zablokovaná) a stlačte tlačidlo **VYBRAŤ**.

2



Obrazovka pre vykonanie nastavení pre funkciu zablokovania prevádzky.

Posuňte kurzor na želanú položku s pomocou tlačidla **F1** alebo **F2** mimo „Operation locked“ (Prevádzka zablokovaná), „On/Off“ (Zap/Vyp), „Mode“ (Režim), „Set temp.“ (Nastavenie teploty) alebo „Vane“ (Ventil). Zmeňte nastavenie s pomocou tlačidla **F3** alebo **F4**.

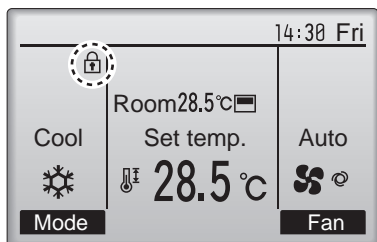
- Operation locked (Prevádzka zablokovaná): No (zrušiť)/Yes (povoliť)
- On/Off (Zap/vyp): Zap/vyp prevádzka
- Mode (Režim): Nastavenie prevádzkového režimu
- Set temp. (Nastavenie teploty): Prednastavená teplota
- Vane (Ventil): Nastavenie ventilu

„-“ / „Locked (Zablokovaný)“

Stlačte tlačidlo **VYBRAŤ** pre uloženie nastavení. Objaví sa obrazovka potvrdenia.

Navigácia cez obrazovky

- Pre návrat na Main menu (Hlavnú ponuku) Tlačidlo **PONUKA**
- Pre návrat na predchádzajúcu obrazovku Tlačidlo **NÁVRAT**



🔒 sa objaví na Hlavnom displeji v Plnom režime, keď sa zapne nastavenie funkcie zablokovania prevádzky.

Sprievodca prevádzkou, ktorý zodpovedá zablokovanej funkcii sa zrušia.

(Keď sa nastavená teplota zablokuje)

Operácia ovládača-Nastavenia funkcie

Energy saving (Úspora energie)

Main

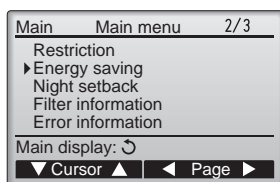
P

Automatický návrat na prednastavenú teplotu

Ak zapnete funkciu Automatický návrat a pomocou tohto diaľkového ovládača zmeníte prevádzkový režim alebo vykonáte zapnutie/vypnutie, nastavená teplota sa bez ohľadu na nastavený čas automaticky vráti na požadovanú teplotu.

Prevádzka tlačidla

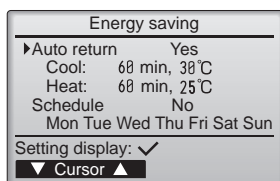
1



Vyberte „Energy saving“ (Úspora energie) v Main menu (Hlavnej ponuke) (pozrite si stranu 20) a stlačte tlačidlo **VYBRAŤ**.



2

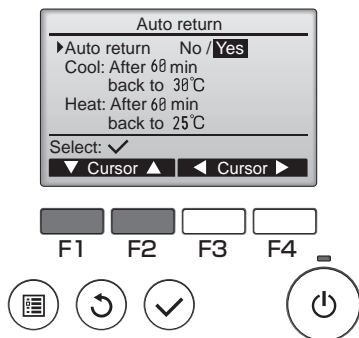


Objavia sa aktuálne nastavenia.

Posuňte kurzor na „Auto return“ (Automatický návrat) s pomocou tlačidla **F1** alebo **F2** a stlačte tlačidlo **VYBRAŤ**.



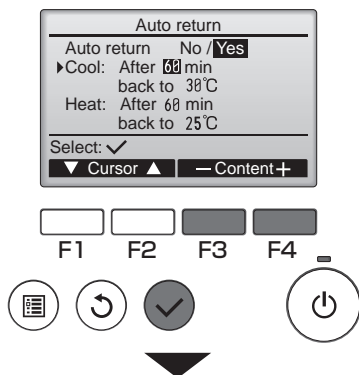
3



Objaví sa obrazovka pre vykonanie nastavení pre automatický návrat na prednastavenú teplotu.

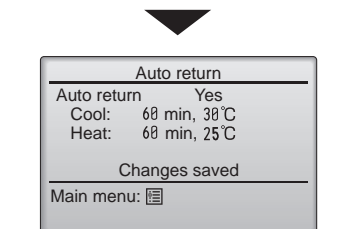
Posuňte kurzor na želanú položku s pomocou tlačidla **F1** alebo **F2** mimo „Auto return“ (Automatický návrat) „Cool“ (Chladný) alebo „Heat“ (Ohrievanie).

4



Zmeňte nastavenia s pomocou tlačidla **F3** alebo **F4**.

- Auto return (Automatický návrat): No (zrušiť)/Yes (povoliť)
- Cool (Chladný): Rozsah nastavenia časovača je 30 až 120 minút v 10-minútových intervaloch. Rozsah nastavenia teploty je 19 až 30°C (67 až 87°F) (1°C prírastky).
- Heat (Ohrievanie): Rozsah nastavenia časovača je 30 až 120 minút v 10-minútových intervaloch. Rozsah nastavenia teploty je 17 až 28°C (63 až 83°F) (1°C prírastky).



Stlačte tlačidlo **VYBRAŤ** pre uloženie nastavení. „Cool“ (Chladný) zahŕňa režim a „Automatické chladenie“ a „Heat“ (Ohrievanie) obsahuje režim „Automatické ohrievanie“. Objaví sa obrazovka pre nastavenie vybranej.

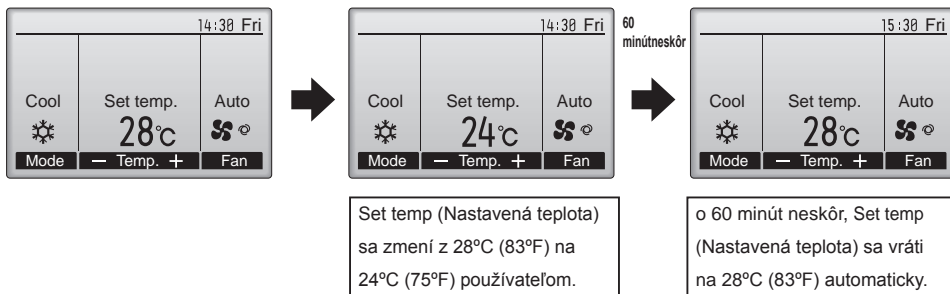
Navigácia cez obrazovky

- Pre návrat na Main menu (Hlavnú ponuku) Tlačidlo **PONUKA**
- Pre návrat na predchádzajúcu obrazovku Tlačidlo **RNÁVRAT**

Nastavenia pre „Timer“ alebo predvolenú teplotu nebudú účinné, keď sa obmedzí teplotný rozsah a keď bude systém centrálne ovládaný (keď je nastavenie teplotného rozsahu zakázané miestnym ovládačom). Keď je systém centrálne riadený (keď je na miestnom diaľkovom ovládači zakázaná činnosť „Timer“), bude neúčinné iba nastavenie časovača „Timer“.

<Vzorové obrazovky, keď je funkcia Auto return (Automatického návratu) zapnutá>

Príklad: Znížite nastavenú teplotu na 24°C (75°F). o 60 minút neskôr, Set temp (Nastavená teplota) sa vráti na 28°C (83°F).



Operácia ovládača-Nastavenia funkcie

Energy saving (Úspora energie)

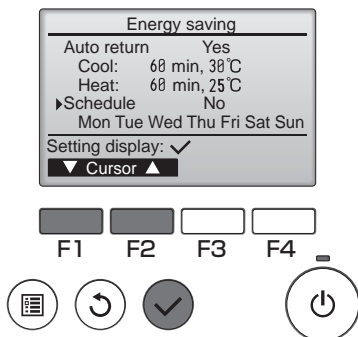
Main

P

Nastavenie plánu prevádzky s úsporou energie

Prevádzka tlačidla

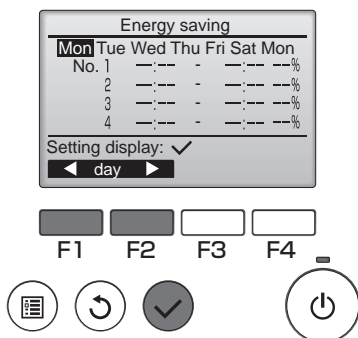
1



Zobrazte obrazovku „Energy saving“ (Úspora energie). (Pozrite si stranu 38.)

Posuňte kurzor na „Schedule“ (Plán) a stlačte tlačidlo **VYBRAŤ**.

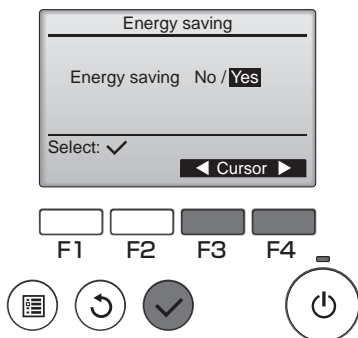
2



Objaví sa obrazovka pre nastavenie plánu.

Stlačte tlačidlo **F1** alebo **F2** pre prezretie týchto nastavení pre každý deň v týždni. Stlačte tlačidlo **VYBRAŤ** pre prechod na obrazovku nastavenia.

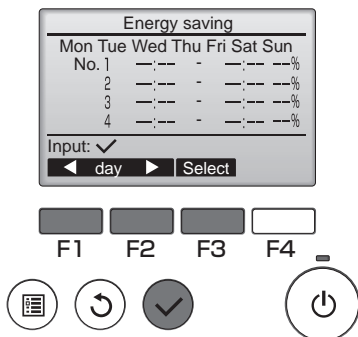
3



Objaví sa obrazovka pre zapnutie (Yes) a vypnutie (No) plánu prevádzky s úsporou energie.

Zvoľte „No“ (Nie) alebo „Yes“ (Áno) s pomocou tlačidla **F3** alebo **F4**. Stlačte tlačidlo **VYBRAŤ** pre prechod na obrazovku nastavenia zmeny nastavenia/dňa v týždni.

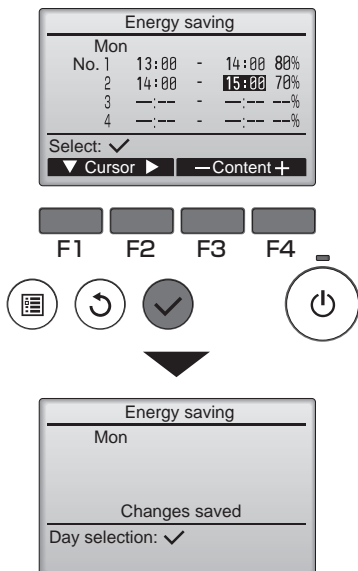
4



Objaví sa obrazovka zmeny nastavenia/dňa v týždni.

Pre každý deň sa dajú nastaviť štyri vzory prevádzky. Ak chcete vykonať alebo zmeniť nastavenie, posuňte kurzor na želaný deň v týždni s pomocou tlačidla **F1** alebo **F2** a stlačte tlačidlo **F3** pre jeho výber. (Dá sa vybrať viacero dní.) Stlačte tlačidlo **VYBRAŤ** pre prechod na obrazovku nastavenia vzoru.

5



Objaví sa obrazovka nastavenia vzoru.

Stlačte tlačidlo **F1** pre posun kurzora na želané číslo vzoru. Posuňte kurzor na želanú položku s pomocou tlačidla **F2** mimo času spustenia, času zastavenia a rýchlosti úspory energie (usporiadané v tomto poradí zľava). Zmeňte nastavenia s pomocou tlačidla **F3** alebo **F4**.

- Čas spustenia/zastavenia: dá sa nastaviť v 5-minútových intervaloch

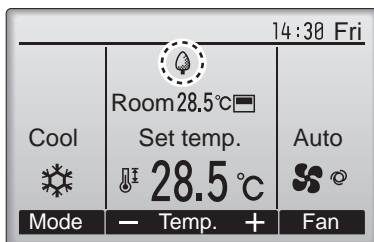
- * Stlačte a podržte tlačidlo pre rýchly posun čísel.

- Rýchlosť úspory energie: Rozsah nastavenia je 0% a 50 na 90% v 10% intervaloch.

Stlačte tlačidlo **VYBRAŤ** pre uloženie nastavení.

Objaví sa obrazovka potvrdenia.

Čím je hodnota nižšia, tým vyšší je efekt úspory energie.



sa objaví na Hlavnom displeji v Plnom režime, keď sa jednotka ovláda v režime úspory energie.

Navigácia cez obrazovky

- Pre návrat na zmenu nastavenia/deň v týždni zvolená obrazovka Tlačidlo **VYBRAŤ**
- Pre návrat na Main menu (Hlavnú ponuku) Tlačidlo **PONUKA**
- Pre návrat na predchádzajúcu obrazovku Tlačidlo **NÁVRAT**

Operácia ovládača-Nastavenia funkcie

Night setback (Nočné nastavenie)

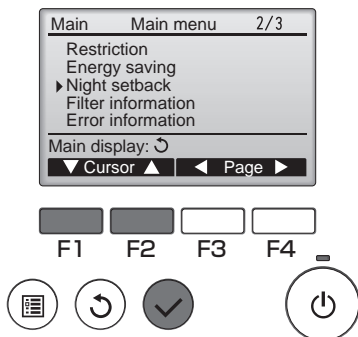
Main**P**

Popis funkcie

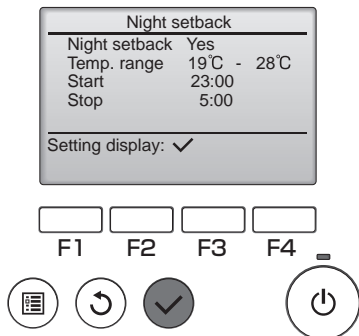
Toto ovládanie spustí operáciu ohrievania, keď sa skupina objektu ovládania zastaví a teplota v miestnosti klesne pod prednastavený spodný limit teploty. Toto ovládanie takisto spustí operáciu chladenia, keď sa skupina objektu ovládania zastaví a teplota v miestnosti stúpne nad prednastavený vrchný limit teploty.

Funkcia night setback (nočného nastavenia) nie je dostupná, ak sa operácia a nastavenie teploty vykonávajú z diaľkového ovládača. Ak sa teplota v miestnosti zmeria snímačom teploty nasávania klimatizačnej jednotky, nemusí sa dosiahnuť presná teplota, keď je klimatizačná jednotka neaktívna alebo keď vzduch nie je čistý. V tomto prípade prepnite snímač na diaľkový snímač (PAC-SE40TSA/PAC-SE41TS-E) alebo snímač s diaľkovým ovládaním).

Prevádzka tlačidla

1

Vyberte „Night setback“ (Nočné nastavenie) v Main menu (Hlavnej ponuke) (pozrite si stranu 20) a stlačte tlačidlo **VYBRAŤ**.

2

Objavia sa aktuálne nastavenia.

Stlačte tlačidlo **VYBRAŤ** pre prechod na obrazovku nastavenia.

3

Night setback	
Night setback	No / Yes
Temp. range	19°C - 28°C
Start	23:00
Stop	5:00
Select: ✓	
▼ Cursor ►	— Content +

F1 F2 F3 F4



Night setback	
► Night setback	No / Yes
Temp. range	19°C - 28°C
Start	23:00
Stop	5:00
Changes saved	
Main menu: [Menu Icon]	

Posuňte kurzor na želanú položku s pomocou tlačidla **[F1]** alebo **[F2]** mimo Night setback (Nočné nastavenia) No (zrušiť)/Yes (povoliť), Temp. range (Rozsahu teploty), Start time (Času spustenia) Alebo stop time (Času zastavenia). Zmeňte nastavenie s pomocou tlačidla **[F3]** alebo **[F4]**.

- Night setback (Rozsah teploty): Dá sa nastaviť teplota spodného limitu (pre operáciu ohrievania) a teplota vrchného limitu (na operáciu chladenia). Teplotný rozdiel medzi spodným a vrchným limitom musí byť 4°C (8°F) alebo viac. Nastaviteľný rozsah teploty závisí od pripojených vnútorných jednotiek.

* 1°C prírástky

- Čas spustenia/zastavenia: dá sa nastaviť v 5-minútových intervaloch
- * Stlačte a podržte tlačidlo pre rýchly posun čísel.

Stlačte tlačidlo **[VYBRAŤ]** pre uloženie nastavení. Objaví sa obrazovka potvrdenia.

Navigácia cez obrazovky

- Pre návrat na Main menu (Hlavnú ponuku) Tlačidlo **[PONUKA]**
- Pre návrat na predchádzajúcu obrazovku Tlačidlo **[NÁVRAT]**

14:38 Fri		
Cool	Room 28.5°C	Auto
Set temp.	28.5°C	Fan
Mode	Temp.	

[Clock Icon] sa objaví na Hlavnom displeji v Plnom režime, keď sa zapne funkcia Night setback (Nočné nastavenie).

[Clock Icon] sa zobrazí, keď je časovač deaktivovaný centrálnym radiacím systémom.

Night setback (Nočné nastavenie) nebude fungovať v nasledujúcich prípadoch: keď je jednotka v prevádzke, keď sa funkcia Night setback (Nočné nastavenie) zapne, počas chyby, počas kontroly (v položke služby), počas testovacieho chodu, počas diagnózy diaľkového ovládania, keď hodiny nie sú nastavené, počas nastavenia funkcie, keď je systém centrálny riadený (keď je na miestnom diaľkovom ovládači zakázaná činnosť „On/Off“, nastavenie teploty alebo činnosť časovača „Timer“).

Operácia ovládača-Nastavenia funkcie

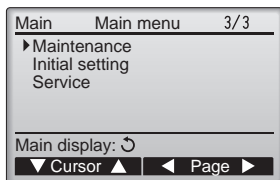
Manual vane angle (Uhol ručného ventilu)

Main

OFF

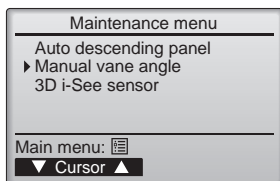
Prevádzka tlačidla

1



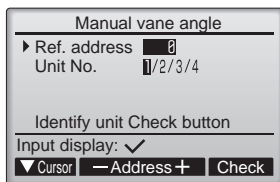
Vyberte „Maintenance“ (Údržba) v Main menu (Hlavnej ponuke) (pozrite si stranu 20) a stlačte tlačidlo **VYBRÁŤ**.

2



Zvoľte „Manual vane angle“ (Uhol ručného ventilu) s pomocou tlačidla **F1** alebo **F2** a stlačte tlačidlo **VYBRÁŤ**.

3



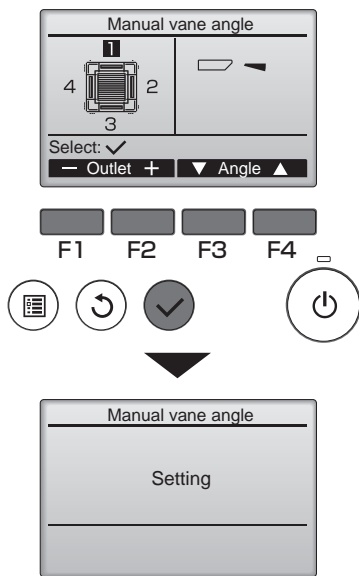
Posuňte kurzor na „Ref. address“ (Referenčná adresa) alebo „Unit no.“ (Číslo jednotky) s pomocou tlačidla **F1** pre výber. Zvoľte adresu chladiacej kvapaliny a číslo jednotky pri jednotkách, ku ktorým sú pripevnené ventily, s pomocou tlačidla **F2** alebo **F3** a stlačte tlačidlo **VYBRÁŤ**.

- Ref. address (Referenčná adresa): Adresa chladiacej kvapaliny
- Unit no. (Číslo jednotky): 1, 2, 3, 4

Stlačte tlačidlo **F4** pre potvrdenie jednotky.

Obrazovka vľavo zobrazuje vzorový displej na jednotkách Mr. Slim. Na jednotkách CITY MULTI sa namiesto „Ref. address“ (Referenčná adresa) zobrazí „M-NET address“ (Adresa M-NET) a „Unit No.“ (Číslo jednotky) sa nezobrazí.

4



Objaví sa aktuálne nastavenie ventilu.

Zvoľte želané výstupy od 1 do 4 s pomocou tlačidla **F1** alebo **F2**.

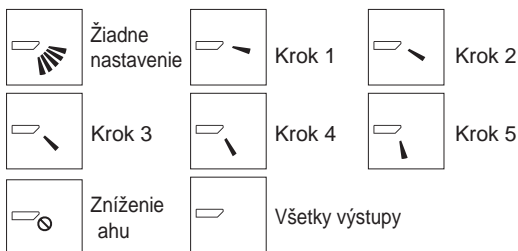
• Outlet (Výstup): „1“, „2“, „3“, „4“ a „1, 2, 3, 4 (Všetky výstupy)“

Stlačením tlačidla **F3** alebo **F4** môžete prechádzať možnosťami v poradí „Žiadne nast.“ (vynulovanie), „Krok 1“, „Krok 2“, „Krok 3“, „Krok 4“, „Krok 5“ a „Krok 6“.

Vyberte želané nastavenie.

* Krok 6 možno nastaviť len pre jeden vývod.

■ Nastavenie ventilu



Stlačte tlačidlo **VYBRÁŤ** pre uloženie nastavení. Objaví sa obrazovka, na ktorej je uvedené, že sa informácie o nastavení prevádzajú.

Zmeny nastavenia sa vykonajú na želanom výstupe.

Po dokončení prenosu sa obrazovka automaticky prepne na predchádzajúcu obrazovku.

Vykonajte nastavenia pre ostatné výstupy, podľa rovnakých postupov.

Ak sa zvolia všetky výstupy, sa zobrazí nasledujúci krát, keď sa jednotka uvedie do prevádzky.

Navigácia cez obrazovky

• Pre návrat na predchádzajúcu obrazovku Tlačidlo **NÁVRAT**

***Zníženie ťahu**

Režim [Zníženie ťahu] udržiava uhol lopatiek viac vodorovne než je uhol v režime Krok 1 a prúdenie vzduchu nebude smerované na osoby.

Túto funkciu možno nastaviť len pre jeden vývod.

Túto funkciu nemožno nastaviť v prípade modelov s dvoma alebo tromi vývodmi.

V režime Zníženie ťahu môže prúdenie vzduchu spôsobiť zmenu zafarbenia stropu.

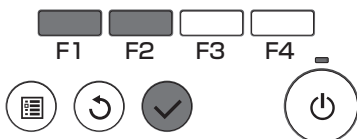
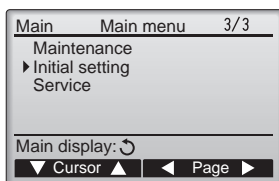
Operácia ovládača-Nastavenia funkcie

Main display (Hlavný displej)



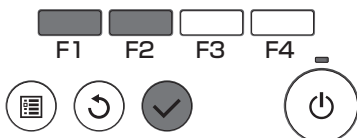
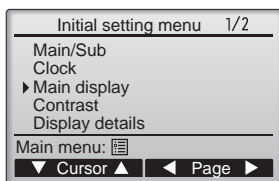
Prevádzka tlačidla

1



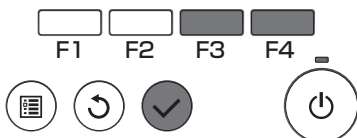
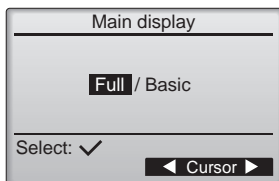
Vyberte „Initial setting“ (Pôvodné nastavenie) v Main menu (Hlavnej ponuke) (pozrite si stranu 20) a stlačte tlačidlo **VYBRAŤ**.

2



Posuňte kurzor na „Main display“ (Hlavný displej) s pomocou tlačidla **F1** alebo **F2** a stlačte tlačidlo **VYBRAŤ**.

3



Zvoľte „Full“ (Plný) alebo „Basic“ (Základný) (pozrite si stranu 8) s pomocou tlačidla **F3** alebo **F4** a stlačte tlačidlo **VYBRAŤ**.

Objaví sa obrazovka potvrdenia.

Navigácia cez obrazovky

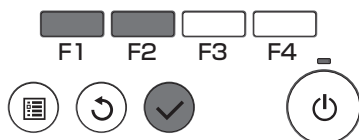
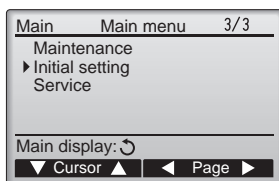
- Pre návrat na Main menu (Hlavnú ponuku) Tlačidlo **PONUKA**
- Pre návrat na predchádzajúcu obrazovku Tlačidlo **NÁVRAT**

Contrast (Kontrast)



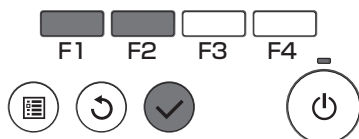
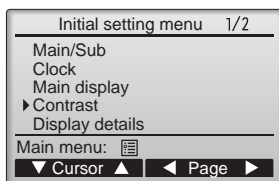
Prevádzka tlačidla

1



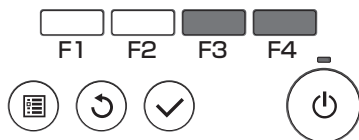
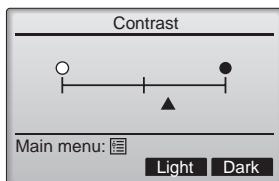
Vyberte „Initial setting“ (Pôvodné nastavenie) v Main menu (Hlavnej ponuke) (pozrite si stranu 20) a stlačte tlačidlo **VYBRAŤ**.

2



Posuňte kurzor na „Contrast“ (Kontrast) s pomocou tlačidla **F1** alebo **F2** a stlačte tlačidlo **VYBRAŤ**.

3



Nastavte kontrast s pomocou tlačidla **F3** alebo **F4** a stlačte tlačidlo **PONUKA** alebo **NÁVRAT**.

Navigácia cez obrazovky

- Pre návrat na Main menu (Hlavnú ponuku) Tlačidlo **PONUKA**
- Pre návrat na predchádzajúcu obrazovku Tlačidlo **NÁVRAT**

Operácia ovládača-Nastavenia funkcie

Language selection (Výber jazyka)

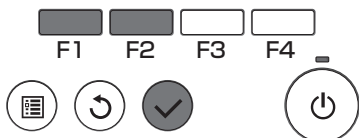
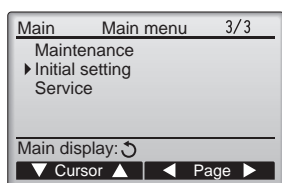


Popis funkcie

Dá sa nastaviť želaný jazyk. Možné jazyky sú: angličtina, francúzština, nemčina, španielčina, taliančina, portugalčina, švédčina a ruština.

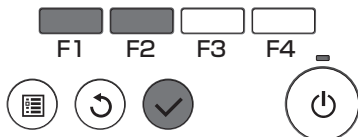
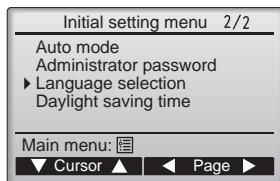
Prevádzka tlačidla

1



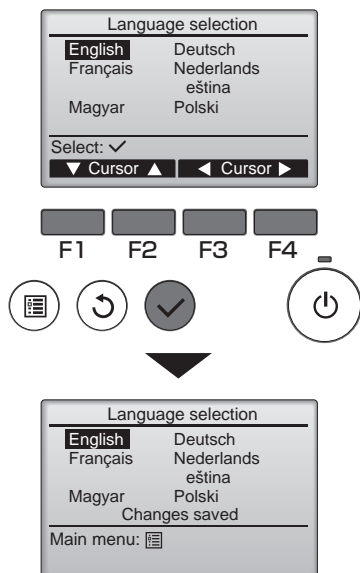
Vyberte „Initial setting“ (Pôvodné nastavenie) v Main menu (Hlavnej ponuke) (pozrite si stranu 20) a stlačte tlačidlo **VYBRATĚ**.

2



Posuňte kurzor na „Language selection“ (Výber jazyka) s pomocou tlačidla **F1** alebo **F2** a stlačte tlačidlo **VYBRATĚ**.

3



Posuňte kurzor na želaný jazyk s pomocou tlačidiel **F1** až **F4** a stlačte tlačidlo **VYBRAŤ** pre uloženie nastavenia.

Keď sa napájanie zapne po prvý krát, zobrazí sa obrazovka Language selection (výber jazyka). Vyberte želaný jazyk. Systém sa nespustí bez language selection (výberu jazyka).

Objaví sa obrazovka, na ktorej je uvedené, že je nastavenie uložené.

Navigácia cez obrazovky

- Pre návrat na Main menu (Hlavnú ponuku) Tlačidlo **PONUKA**
- Pre návrat na predchádzajúcu obrazovku Tlačidlo **NÁVRAT**

Operácia ovládača-Nastavenia funkcie

Daylight saving time (Letný čas)



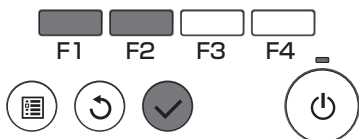
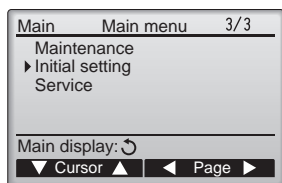
Popis funkcie

Nastaviť môžete čas začiatku/ukončenia letného času. Funkciu letného času možno zapnúť podľa obsahu nastavení.

- Ak daný systém disponuje systémovým ovládačom, vypnite toto nastavenie, aby sa zachoval správny čas.
- Na začiatku a na konci letného času sa môže časovač aktivovať dvakrát alebo ani raz.
- Táto funkcia nebude fungovať, kým sa nenastavia hodiny.

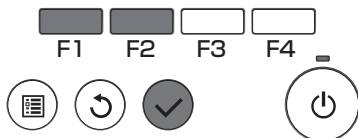
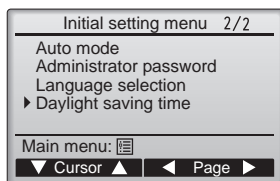
Prevádzka tlačidla

1



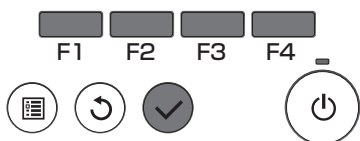
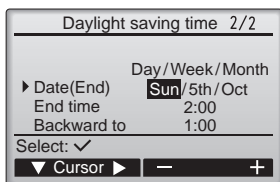
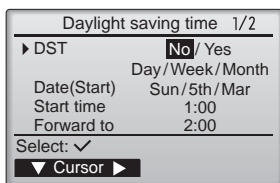
Vyberte „Initial setting“ (Pôvodné nastavenie) v Main menu (Hlavnej ponuke) (pozrite si stranu 20) a stlačte tlačidlo **VYBRÁŤ**.

2



Posuňte kurzor na „Daylight saving time“ (Letný čas) s pomocou tlačidla **F1** alebo **F2** a stlačte tlačidlo **VYBRÁŤ**.

3



Pomocou tlačidla **[F1]** posuniete kurzor na ďalšie položky a vykonáte nastavenie.

- **DST**
Pomocou tlačidla **[F2]** vyberte možnosť „No (Nie)“ (vypnúť) alebo „Yes (Áno)“ (zapnúť). Predvolené nastavenie je „No (Nie)“.

- **Date(Start)*1**
Pomocou tlačidla **[F3]** alebo **[F4]** nastavte deň v týždni, číslo týždňa a mesiac. Predvolené nastavenie je „Sun/5th/Mar. (Ne/5./Mar)“.

- **Start time**
Pomocou tlačidla **[F3]** alebo **[F4]** nastavte čas začiatku letného času.

- **Forward to**
Pomocou tlačidla **[F3]** alebo **[F4]** nastavte čas, kedy sa majú hodiny nastaviť dopredu na čas začiatku vyššie.

- **Date(End)*1 (2. strana)**
Pomocou tlačidla **[F3]** alebo **[F4]** nastavte deň v týždni, číslo týždňa a mesiac. Predvolené nastavenie je „Sun/5th/Oct. (Ne/5./Okt)“.

- **End time (2. strana)**
Pomocou tlačidla **[F3]** alebo **[F4]** nastavte čas ukončenia letného času.

- **Backward to (2. strana)**
Pomocou tlačidla **[F3]** alebo **[F4]** nastavte čas, kedy sa majú hodiny nastaviť dozadu na čas ukončenia vyššie.

*1 Ak je „5.“ zvolené ako číslo týždňa a vo zvolenom mesiaci roka neexistuje 5. týždeň, nastavenie sa bude považovať za „4.“.

Stlačte tlačidlo **[VYBRÁŤ]** pre uloženie nastavení. Objaví sa obrazovka potvrdenia.

Navigácia cez obrazovky

- Pre návrat na Main menu (Hlavnú ponuku) Tlačidlo **[PONUKA]**
- Pre návrat na predchádzajúcu obrazovku Tlačidlo **[NÁVRAT]**

Operácia ovládača-Nastavenia funkcie

Function setting (Nastavenie funkcií) (CITY MULTI)



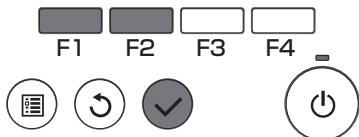
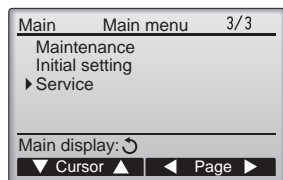
Popis funkcie

Nastavenia funkcií z diaľkového ovládača uskutočnite podľa potreby.

- Nasledujúce nastavenia môžu byť vykonané len pre jednotky CITY MULTI, ak je to potrebné.
- Vykonanie nastavení pre jednotky Mr. Slim nájdete v návode na inštaláciu.
- Informácie o pôvodných nastaveniach vnútorných jednotiek, číslach nastavenia funkcie a nastavovacích hodnotách nájdete v návode na inštaláciu vnútornej jednotky.
- Keď meníte nastavenia funkcie vnútornej jednotky, zaznamenajte si všetky vykonané zmeny, aby si uchovali záznam o nastaveniach.

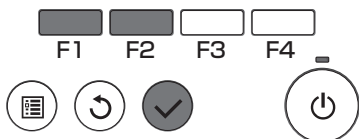
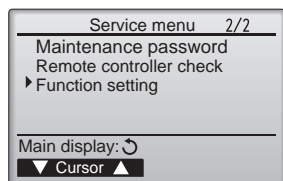
Prevádzka tlačidla

1



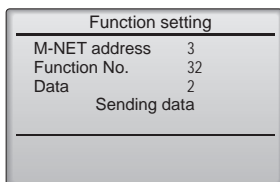
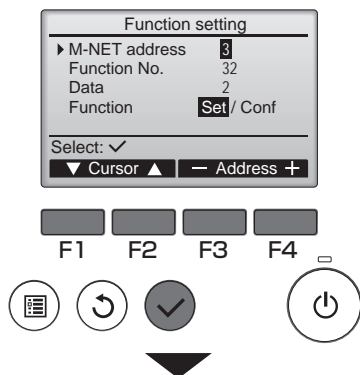
Vyberte „Service“ v „Main menu“ (pozri stranu 20) a stlačte tlačidlo **VYBRAŤ**.

2



Vyberte „Function Setting“ na obrazovke „Service Menu“ a stlačte tlačidlo **VYBRAŤ**.

3

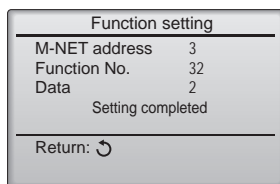


Objaví sa obrazovka „Function Setting“. Stlačte tlačidlo **[F1]** alebo **[F2]** a presuňte kurzor na jednu z nasledujúcich položiek: „M-NET address“, „function setting“ číslo alebo nastavená hodnota. Potom stlačte tlačidlo **[F3]** alebo **[F4]** a zmeňte súčasné nastavenia na požadované nastavenia.

Po dokončení nastavení stlačte tlačidlo **[VYBRATĚ]**. Objaví sa obrazovka, na ktorej je uvedené, že sa odosielať informácie o nastavení.

Ak si chcete overiť súčasné nastavenia danej jednotky, zadajte nastavenie pre jeho „M-NET address“ a „function setting“ číslo, vyberte „Conf“ pre „Function“ a stlačte tlačidlo **[VYBRATĚ]**. Objaví sa obrazovka, na ktorej je uvedené, že sa hľadajú informácie o nastavení. Po dokončení vyhľadávania sa zobrazia aktuálne nastavenia.

4



Po odoslaní informácie o nastaveniach sa zobrazí obrazovka, ktorá značí ukončenie.

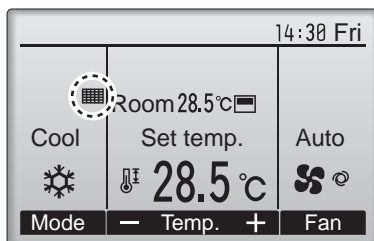
Ak chcete uskutočniť ďalšie nastavenia, stlačte tlačidlo **[NÁVRAT]** a vrátite sa na vyššie zobrazenú obrazovku v kroku 3. Rovnakým spôsobom nastavte číslo funkcie pre ďalšie vnútorné jednotky.


Navigácia cez obrazovky

- Návrat na obrazovku „Service Menu“ Tlačidlo **[PONUKA]**
- Pre návrat na predchádzajúcu obrazovku Tlačidlo **[NÁVRAT]**

Údržba

Filter information (Informácie o filtre)



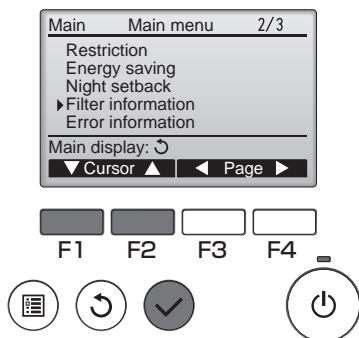
 sa objaví na Hlavnom displeji v Plnom režime, keď je čas vyčistiť filtre.

Umyte, vyčistite alebo vymeňte filtre, keď sa objaví tento znak.

Pozrite si Návod s pokynmi vnútornej jednotky, kde nájdete detaily.

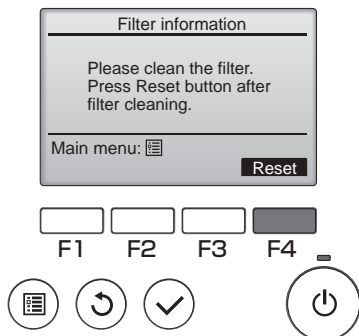
Prevádzka tlačidla

1



Vyberte „Filter information“ (Informácie o filtre) v Main menu (Hlavnej ponuke) (pozrite si stranu 20) a stlačte tlačidlo **VYBRAŤ**.

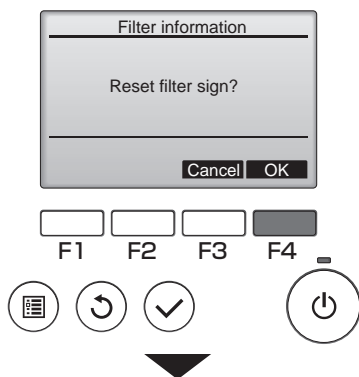
2



Stlačte tlačidlo **F4** pre resetovanie znaku filtra.

Pozrite si Návod s pokynmi vnútornej jednotky, kde nájdete informácie o čistení filtra.

3

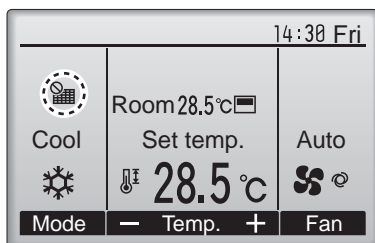



Vyberte „OK“ s pomocou tlačidla **F4** .

Objaví sa obrazovka potvrdenia.


Navigácia cez obrazovky

- Pre návrat na Main menu (Hlavnú ponuku) Tlačidlo **PONUKA**
- Pre návrat na predchádzajúcu obrazovku Tlačidlo **NÁVRAT**




Keď sa na Hlavnom displeji zobrazí  v Plnom režime, systém sa centrálné ovláda a znak filtra sa nedá resetovať.

Ak sa pripoja dve alebo viac vnútorných jednotiek, časovanie čistenia filtra pre každú jednotku môže byť odlišné, v závislosti od typu filtra.

Objaví sa ikona  , keď sa má vyčistiť filter na hlavnej jednotke.

Keď sa resetuje znak filtra, kumulatívny čas prevádzky všetkých jednotiek sa resetuje.

Ikona  by sa mala objaviť po istú dobu prevádzky, na základe predpokladu, že sa vnútorné jednotky nainštalujú do priestoru s bežnou kvalitou vzduchu. V závislosti od kvality vzduchu si môže filter vyžadovať častejšie čistenie.

Kumulatívny čas, pri ktorom filter potrebuje čistenie, závisí od modelu.

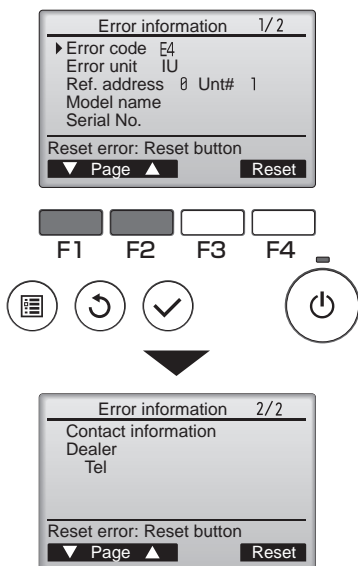
Riešenie problémov

Error information (Informácie o chybe)

**Keď sa vyskytne chyba, objaví sa nasledujúca obrazovka.
Skontrolujte stav chyby, zastavte prevádzku a kontaktujte svojho predajcu.**

Prevádzka tlačidla

1

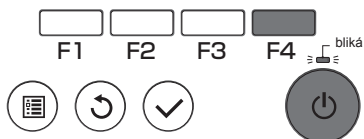


Objaví sa kód chyby (Error code), jednotka chyby (Error unit), adresa chladiacej kvapaliny (Ref. address), názov modelu jednotky (Model name) a sériové číslo (Serial No.). Názov modelu (Model name) a sériové číslo (Serial No.) sa objavia iba vtedy, ak boli informácie zaregistrované. Stlačte tlačidlo **F1** alebo **F2** pre prechod na nasledujúcu stranu.

Kontaktné informácie (telefónne číslo predajcu) sa objavia vtedy, ak boli informácie zaregistrované.

2

Error information		1/2
Error code	E4	
Error unit	IU	
Ref. address	0	Unt# 1
Model name		
Serial No.		
Reset error: Reset button		
▼ Page ▲	Reset	



Stlačte tlačidlo **F4** alebo tlačidlo **ZAP/VYP** pre resetovanie chyby, ktorá sa vyskytuje.

Chyba sa nedajú resetovať, keď je zakázaná prevádzka ZAP/VYP.

Vyberte „OK“ s pomocou tlačidla **F4**.

Error reset	
Reset current error?	
Cancel OK	



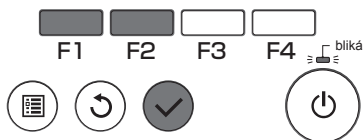
Error reset	
Error reset	
Main menu: [List Icon]	

Navigácia cez obrazovky

- Pre návrat na Main menu (Hlavnú ponuku) Tlačidlo **PONUKA**

Kontrolujú sa informácie o chybe

Main	Main menu	2/3
Restriction		
Energy saving		
Night setback		
Filter information		
▶ Error information		
Main display: [Refresh Icon]		
▼ Cursor ▲	◀ Page ▶	

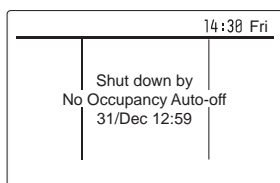


Keď sa nevyskytujú žiadne chyby, stranu 2/2 s Error information (informáciami o chybe) (pozrite si stranu 58) si môžete pozrieť výberom „Error information (Informácií o chybe)“ v Main menu (Hlavnej ponuke) (pozrite si stranu 20). Chyby sa nedajú resetovať na tejto obrazovke.

Aut. VYP. počas neprítomnosti

Nasledujúca obrazovka sa zobrazí pre model panela 3D i-See sensor, ak došlo k zastaveniu jednotky kvôli funkcii Aut. VYP. počas neprítomnosti v režime Úspora energie.

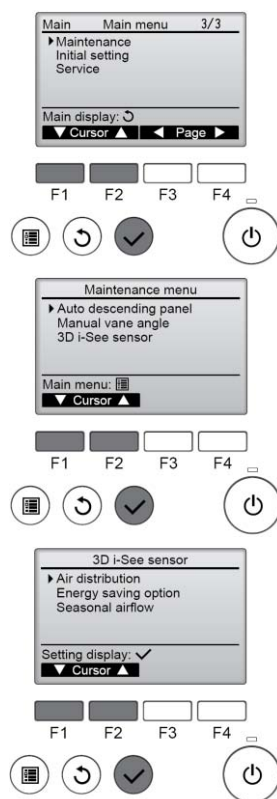
Informácie o nastavení 3D i-See sensor nájdete v návode na obsluhu vnútornej jednotky.



3. Obsluha

3.6. Nastavenia 3D i-See senzora

3.6.1 Nastavenia 3D i-See senzora



1 | Vyberte „Maintenance (údržba)“ z hlavného menu (strana 7), a potvrdte tlačidlom [SELECT].

2 | Vyberte „3D i-See sensor“ s tlačidlami [F1] alebo [F2] a potvrdte výber tlačidlom [SELECT].

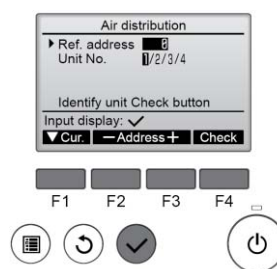
3 | Vyberte požadované menu tlačidlami [F1] alebo [F2] a potvrdte výber tlačidlom [SELECT].

- Distribúcia vzduchu – Vyberte metódu kontroly smeru prúdu vzduchu, ak je prúd vzduchu nastavený na „Auto (automatický)“.

- Možnosť úspory energie – Obsluha módu úspory energie podľa toho, či sú v miestnosti osoby detekované 3D i-See senzorom.

- Sezónny smer prúdu vzduchu – Ak sa termostat vypne, ventilátor a lamely pracujú podľa preddefinovaných nastavení.

3.6.2 Distribúcia vzduchu



1 | Presuňte kurzor na „Ref. Address“ alebo „Unit. No.“ Stlačením tlačidla [F1]. Vyberte adresu chladivového okruhu a číslo jednotky z jednotiek, ktorých lamely majú byť fixované. Použite tlačidlá [F2] alebo [F3] a tlačidlom [SELECT] potvrdte výber.

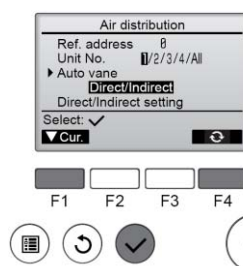
- Ref. Address: Adresa

chladivového okruhu

- Číslo jednotky: 1, 2, 3, 4

Stlačením tlačidla [F4] potvrdte vybranú jednotku.

Iba lamely vybranej vnútornej jednotky budú meniť svoju polohu.



2 | Vyberte menu s tlačidlom [F4].

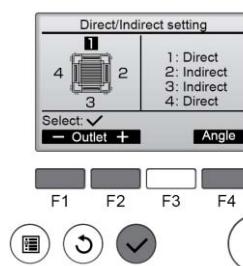
Default (štandardný) -> Area (oblasť) -> Direct (priame)/Indirect (nepriame) -> Default ...

Default (štandardný): Lamely sa pohybujú rovnako ako počas normálnej obsluhy. Počas chladenia majú všetky lamely horizontálny smer. Počas kúrenia majú všetky lamely vertikálny smer.

Area (oblasť): Lamely smerujú nadol a vzduch prúdi smerom k oblastiam s vysokou podlahovou teplotou počas chladenia a s nízkou podlahovou teplotou počas kúrenia. Inak lamely smerujú nahor a výfuk vzduchu je horizontálny.

Direct/Indirect (priame/nepriame): Lamely sa pohybujú automaticky vzhľadom na detekciu osôb v miestnosti. V takomto prípade lamely pracujú tak, ako je uvedené v tabuľke.

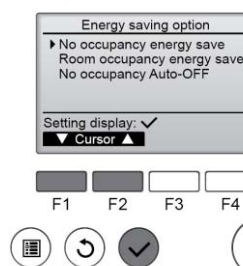
	Nastavenie lamely	
	Priame	Nepriame
Chladenie	Horizontálne - otočné	Stále horizontálne
Kúrenie	Stále vertikálne	Vertikálne - horizontálne



3 | Ak je vybraná možnosť Direct / Indirect, nastavte každý jeden výfukový otvor. Vyberte výfukový otvor pomocou tlačidiel [F1] alebo [F2] a uskutočnite zmeny nastavenia tlačidlom [F4]. Po zmene nastavení všetkých vzduchových výfukov, uložte nastavenia tlačidlom [SELECT].

* Pre použitie tejto funkcie, smer prúdu vzduchu musí byť nastavený na „Auto“.

3.6.3 Možnosť úspory energie



1 | Vyberte požadované menu použitím tlačidiel [F1] alebo [F2].

No occupancy energy save (Úspora energie v neobsadenej miestnosti) – Ak nie sú v miestnosti žiadne osoby po dobu 60 minút alebo viac, prichádza k úspore rovnkej 2 °C.

Room occupancy energy save (Úspora energie v obsadenej miestnosti) – Ak obsadenosť klesne približne na 30 % maximálnej obsadenosti, prichádza k úspore rovnkej 1 °C.

No occupancy Auto-OFF (Automatické vypnutie v prípade žiadnych osôb) – Ak sa v miestnosti nenachádzajú žiadne osoby po nastavenej dobe (60 – 180 minút), operácia sa automaticky zastaví.

3. Obsluha

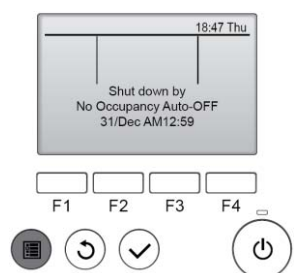


(vypnuté) ...

Po zmene nastavenia, potvrdíte vybrané nastavenie stlačením tlačidla [SELECT].



režimov chladenie a kúrenie.



2 | Ak je vybraná možnosť Úspora energie v neobsadenej miestnosti alebo Úspora energie v obsadenej miestnosti:

Vyberte nastavenie stlačením tlačidla [F4]. V poradí – OFF (vypnuté) – Cooling only (len chladenie) – Heating only (len kúrenie) – Cooling / Heating (chladenie / kúrenie) – OFF

OFF (vypnuté): Funkcia je vypnutá.

Cooling only (len chladenie): Funkcia je zapnutá len pri chladení.

Heating only (len kúrenie): Funkcia je zapnutá len pri kúrení.

Cooling / Heating (chladenie / kúrenie): Funkcia je zapnutá počas oboch prevádzkových

3 | Ak je zapnutý mód No occupancy Auto-OFF (Automatické vypnutie v prípade žiadnych osôb) – nastavte čas pomocou tlačidiel [F3] alebo [F4].

---: Nastavenie je vypnuté (operácia sa nezastaví automaticky). 60-180: Čas vypnutia môže byť nastavený v 10 minútových intervaloch.

4 | Ak sa zobrazí správa ako na obrázku vľavo, tak prevádzka bola zastavená automaticky módom No occupancy Auto-OFF (Automatické vypnutie v prípade žiadnych osôb).

3.6.4 Sezónny smer prúdu vzduchu



1 | Vyberte nastavenie stlačením tlačidla [F4]. V poradí – OFF (vypnuté) – Cooling only (len chladenie) – Heating only (len kúrenie) – Cooling / Heating (chladenie / kúrenie) – OFF (vypnuté) ...

Po zmene nastavenia, potvrdíte vybrané nastavenie stlačením tlačidla [SELECT].

OFF (vypnuté): Funkcia je vypnutá.

Cooling only (len chladenie): Ak sa termostat vypne počas chladenia, lamely sa pohybujú nahor a nadol.

Heating only (len kúrenie): Ak sa termostat vypne pri kúrení, lamely sa pohybujú v horizontálnom smere kvôli cirkulácii vzduchu.

Cooling / Heating (chladenie / kúrenie): Funkcia je zapnutá počas oboch prevádzkových režimov chladenie a kúrenie.

* Pre použitie tejto funkcie, smer prúdu vzduchu musí byť nastavený na „Auto“.

Poznámka:

Na týchto miestach nebude zachytená žiadna osoba.

- Popri stene na ktorej je nainštalovaná klimatizácia.
- Priamo pod klimatizáciou.
- Keď sa medzi osobou a klimatizáciou nachádza prekážka, napríklad nábytok.

Osoba nemusí byť detekovaná v nasledujúcich prípadoch.

- Izbová teplota je vysoká.
- Osoba je príliš oblečená a pokožka človeka nie je odhalená zariadením.
- Nachádza sa tu vykurovacie teleso, ktoré významne mení teplotu.
- Niektoré zdroje tepla, ako sú malé deti alebo domáce zvieratá, nemusia byť zaznamenané senzorom.
- Zdroj tepla sa dlhú dobu nehýbe.

3D i-See senzor pracuje približne raz za 3 minúty, aby zmeral podlahovú teplotu a detekoval počet osôb v miestnosti.

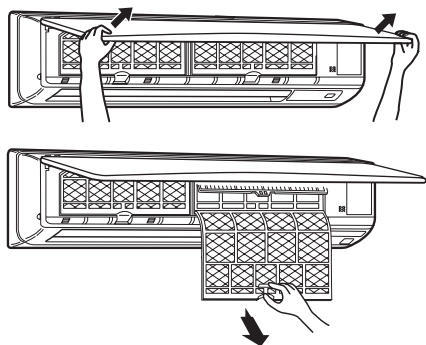
- Je normálne, že 3D i-See senzor produkuje občasný zvuk pri pohybe.

Údržba jednotiek

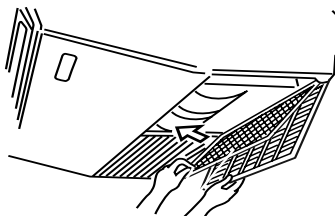
Výmena filtrov

Filter vyberte podľa typu vnútornej jednotky - pozrite obrázok

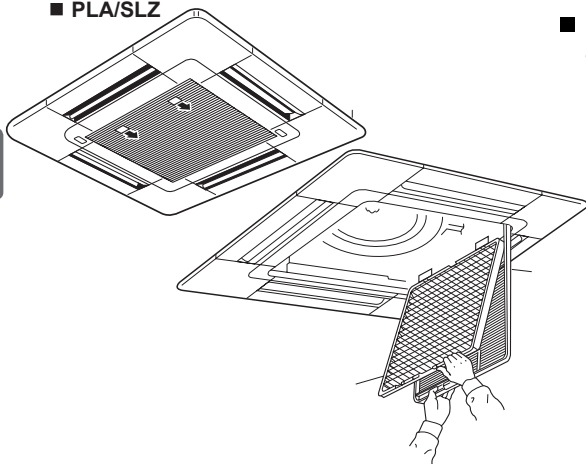
■ PKA/MSZ



■ PCA



■ PLA/SLZ



■ SEZ/PEA/PEAD (kanálové jednotky) v prípade výmeny filtra kontaktujte servisnú firmu

Filter umyjeme prúdom vody do teploty $+50^{\circ}\text{C}$, môžeme použiť aj bežný saponát (napr. na riad). Po vysušení (nie na priamom slnku) nasadíme filter opačným postupom ako pri vyťahovaní. Pri menšom znečistení stačí filter povysávať. Interval čistenia filtra závisí od čistoty prostredia. Odporúčame čistiť filter raz za mesiac. Upozornenie: buďte opatrný, najmä ak pracujete na rebríku, príp. inom podstavci.

Špecifikácie

Špecifikácie ovládača

	Špecifikácia
Veľkosť produktu	120(W) x 120(H) x 19(D) mm (4 3/4 x 4 3/4 x 3/4 [in]) (bez prečnievajúcej časti)
Čistá hmotnosť	0,25 kg (9/16 lb.)
Nominálne napájacie napätie	12 VDC (dodáva sa z vnútorných jednotiek)
Spotreba výkonu	0,3 W
Prostredie použitia	Teplota 0 ~ 40°C (32 ~ 104°F) Vlhkosť 30 ~ 90%RH (bez kondenzácie rosy)
Materiál	Panel: PMMA Hlavné teleso: PC + ABS
Hladina akustického tlaku	A-vážená hladina akustického tlaku je pod hodnotou 70 dB.

Zoznam funkcií (od 1. februára 2017)

○: Podporovaný ✕: Nepodporovaný

	Funkcia	CITY MULTI	Mr. Slim	Požadované heslo
Operation/ Display (Prevádzka/ Displej)	Power ON/OFF (Zapnutie/Vypnutie napájania)	○	○	-
	Operation mode switch (Spínač prevádzkového režimu)	○	○	-
	Room temperature setting (Nastavenie teploty v miestnosti)	○	○	-
	Režim „Auto“ (dvojitá nastavená hodnota)	○	○	-
	Fan speed setting (Nastavenie rýchlosti ventilátora)	○	○	-
	Vane angle setting (Nastavenie uhlu ventilátora)	○	○	-
	Louver setting (Nastavenie mriežky)	○	○	-
	Ventilation setting (Nastavenie vetrania)	○	○	-
	High power operation (Prevádzka pri vysokom výkone)	✕	○	-
	Auto descending panel (Automatický zostupný panel)	○	○	-
	Backlight (Podsvietenie)	○	○	-
	Contrast setting (Nastavenie kontrastu)	○	○	administrátor
	Main display mode switch (Spínač režimu hlavného displeja)	○	○	administrátor
	Clock setting (Nastavenie hodín)	○	○	administrátor
	Clock display format setting (Nastavenie formátu displeja hodín)	○	○	administrátor
	Language selection (8 languages) (Výber jazyka (8 jazykov))	○	○	administrátor
	Daylight saving time (Letný čas)	○	○	administrátor
	Room temperature display (Displej teploty v miestnosti)	○	○	administrátor
	Error display (Displej chyby)	○	○	-
Schedule/Timer (Plán/Časovač)	Filter information (Informácie o filtre)	○	○	-
	On/Off timer (Časovač Zap/Vyp)	○	○	administrátor
	Auto-off timer (Časovač s automatickým vypínaním)	○	○	administrátor
	Weekly timer (Týždenný časovač)	○	○	administrátor
	Night setback (Nočné nastavenie)	○	○	administrátor
Energy saving (Úspora energie)	OU silent mode (Tichý režim OU)	✕	○	administrátor
	Auto return (Automatický návrat)	○	○	administrátor
Restriction (Obmedzenie)	Schedule (Plán)	✕	○	administrátor
	Operation lock (Zablokovanie prevádzky)	○	○	administrátor
	Temperature range restriction (Obmedzenie rozsahu teploty)	○	○	administrátor
Others (ostatné)	Password (Administrator and Maintenance) Heslo (Administrátor a Údržba)	○	○	administrátor údržba
	Manual vane angle (Uhol ručného ventilu)	○	○	-
	3D i-See sensor	○	○	-
	Test run (Testovací chod)	○	○	údržba
	Model information input (Zadanie informácií o modeli)	○	○	údržba
	Dealer information input (Zadanie informácií o predajcovi)	○	○	údržba
	Function setting (Nastavenie funkcie)	○	○	údržba
	Smooth maintenance (Hladká údržba)	✕	○	údržba
	Refrigerant volume check (Kontrola objemu chladiacej kvapaliny)	✕	○	údržba
	Refrigerant leak check (Kontrola úniku chladiacej kvapaliny)	✕	○	údržba

* Podporované funkcie závisia od modelu jednotky.

Zoznam funkcií, ktoré sa dajú/nedajú použiť v kombinácii

	High power (Vysoký výkon)	On/Off timer (Časovač Zap/Vyp)	Auto-off timer (Časovač s automatickým vypínaním)	Weekly timer (Týždenný časovač)	OU silent mode (Tichý režim OU)	Temperature range (Rozsah teploty)	Operation lock (Zablokovanie prevádzky)	Auto return (Automatický návrat)	Energy saving schedule (Plán úspory energie)	Night setback (Nočné nastavenie)
High power (Vysoký výkon)		○	○	○	△ 1	○	△ 2	○	△ 1	○
On/Off timer (Časovač Zap/Vyp)	○		○	× 1	○	○	○	○	○	△ 3
Auto-off timer (Časovač s automatickým vypínaním)	○	○		○	○	○	○	○	○	△ 4
Weekly timer (Týždenný časovač)	○	× 1	○		○	○	○	○	○	△ 5
OU silent mode (Tichý režim OU)	△ 1	○	○	○		○	○	○	○	○
Temperature range (Rozsah teploty)	○	○	○	○	○		○	× 2	○	△ 6
Operation lock (Zablokovanie prevádzky)	△ 2	○	○	○	○	○		○	○	○
Auto return (Automatický návrat)	○	○	○	○	○	× 2	○		○	△ 7
Energy saving schedule (Plán úspory energie)	△ 1	○	○	○	○	○	○	○		○
Night setback (Nočné nastavenie)	○	△ 3	△ 4	△ 5	○	△ 6	○	△ 7	○	

○ :Dajú sa použiť v kombinácii

× : Nedajú sa použiť v kombinácii

△ : Obmedzené

△ 1: Táto funkcia sa zapne po dokončení prevádzky s vysokým výkonom, pretože prevádzka pri vysokom výkonne má najvyššiu prioritu.

△ 2: Táto funkcia sa nedá ovládať, ak sa niektorá operácia zablokuje.

△ 3: Funkcia nočného nastavenia sa nedá použiť, keď je jednotka v prevádzke s pomocou nastavenia časovača zap/vyp.

△ 4: Funkcia automatického vypínania sa nedá použiť pre prevádzku Nočného nastavenia.

△ 5: Funkcia nočného nastavenia sa nedá použiť, keď je jednotka v prevádzke s pomocou nastavenia Týždenného časovača.

△ 6: Nastavenie rozsahu teploty sa nedá použiť pre prevádzku Nočného nastavenia.

△ 7: Funkcia automatického návratu sa nedá použiť pre prevádzku Nočného nastavenia.

× 1: Nastavenie Týždenného časovača nie je efektívne, pretože Časovač zap/vyp má najvyššiu prioritu.

× 2: Funkcia automatického návratu sa nedá použiť, pretože nastavenie rozsahu teploty má najvyššiu prioritu.



This product is designed and intended for use in the residential, commercial, and light-industrial environment.

The product at hand is based on the following EU regulations:

- Restriction of Hazardous Substances 2011/65/EU
- Electromagnetic Compatibility Directive 2014/30/EU

mitsubishi electric corporation

HEAD OFFICE: TOKYO BLDG., 2-7-3, MARUNOUCHI, CHIYODA-KU, TOKYO 100-8310, JAPAN
MANUFACTURER: MITSUBISHI ELECTRIC CORPORATION Air-conditioning & Refrigeration Systems Works
5-66, Tebira 6 Chome, Wakayama-city, 640-8686, Japan

WT08392X01